

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة  
التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة  
التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥

الصفحات

١	تقرير المراجعة
٢	بيان المركز المالي الموجز الموحّد
٣	بيان الدخل الموجز الموحّد
٤	بيان الدخل الشامل الموحّد
٥	بيان التغيرات في حقوق المساهمين الموجز الموحّد
٦-٧	بيان التدفقات النقدية الموجز الموحّد
٨-٤٥	إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة

تقرير المراجعة إلى السادة أعضاء مجلس الإدارة  
في بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

#### مقدمة

لقد قمنا بمراجعة بيان المركز المالي المرحلي الموجز الموحد والإيضاحات التفسيرية المرفقة لبنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.) ("المصرف") وشركائه التابعة ( يشار إليهم مجتمعين بـ "المجموعة") كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ والبيانات المرحلية الموجزة الموحدة ذات الصلة بالدخل والدخل الشامل والتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية لفترة التسعة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ. تعد الإدارة مسؤولة عن إعداد وعرض هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ - التقارير المالية المرحلية. إن مسؤوليتنا هي إصدار تقرير حول هذه المعلومات المالية المرحلية بناءً على عملية المراجعة التي قمنا بها.

#### نطاق المراجعة

لقد أجرينا مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي لمهام المراجعة رقم ٢٤١٠، "مراجعة المعلومات المالية المرحلية المنفذة من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". تتكون مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة من القيام بالاستفسارات بشكل رئيسي من الموظفين المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وكذلك تطبيق الإجراءات التحليلية وإجراءات المراجعة الأخرى. إن نطاق عملية المراجعة يعتبر في الأساس نطاقاً محدوداً مقارنة بنطاق عملية التدقيق المنجزة وفقاً لمعايير التدقيق الدولية، وبالتالي فإن نطاق عملية المراجعة لا يمكننا من الحصول على تأكيد بأننا سوف نكون على دراية بكافة الأمور الهامة التي قد يتم تحديدها خلال عملية التدقيق. وبناءً على ذلك، فإننا لا نبدي رأياً تدقيقياً.

#### الاستنتاج

استناداً إلى مراجعتنا، لم يلفت انتباهنا ما يجعلنا نعتقد بأن المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة المرفقة لم يتم إعدادها من كافة النواحي الجوهرية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ - التقارير المالية المرحلية.

برايس ووترهاوس كوبرز  
٢٥ أكتوبر ٢٠١٥



بول سودابي  
سجل مدققي الحسابات المشتغلين رقم ٣٠٩  
دبي، الإمارات العربية المتحدة

(١)

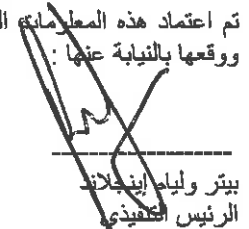
برايس ووترهاوس كوبرز (فرع دبي)، رخصة رقم ١٠٢٤٥١  
إعمار اسكوير، المبنى رقم ٤، الطابق الثامن، ص.ب. ١١٩٨٧، دبي الإمارات العربية المتحدة  
هاتف: ٣٠٤٣١٠٠ ٤ (٠) +٩٧١، فاكس: ٣٤٦٩١٥٠ ٤ (٠) +٩٧١، [www.pwc.com/me](http://www.pwc.com/me)

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

بيان المركز المالي الموجز الموحد

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	إيضاح	
			<b>الموجودات</b>
٤,٢١٧,٤٦٩	٤,٥٢٦,٢٢٩	٣	نقد وأرصدة لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي
٣٠٥,٩٤٧	٣١٤,٨٤٦	٤	مبالغ مستحقة من مصارف أخرى
٢٥,٢٦٦,٤٧٥	٢٨,١٢٠,٣٧٢	٥	القروض والسلف ، بالصافي
٣,٧٨٥,٢٨٩	٤,١٦٥,٨٣٨	٧	أوراق مالية استثمارية
٩٣٧,٧١٤	٩١٩,٦٣٧	٨	ممتلكات ومعدات ، بالصافي
-	٢٩٣,٨٥٨	٩	موجودات وضم مدينة لعقود تأمين
-	١٧٨,١٥١	١٠	الشهرة والموجودات غير الملموسة الأخرى
٣١٧,٢٦٣	٤٥٠,٨٧٢	١١	موجودات أخرى
<b>٣٤,٨٣٠,١٥٧</b>	<b>٣٨,٩٦٩,٨٠٣</b>		<b>مجموع الموجودات</b>
			<b>المطلوبات وحقوق المساهمين</b>
١,٦٧٦,٢٤٥	١,٦٧٦,٢٤٥	١٢	رأس المال
١١٠,٣٥٠	١١٠,٣٥٠		علاوة إصدار
١,٧٨٤,٠٦٥	٢,٠٣٢,٥٢٨		أرباح محتجزة
٣,٥٦٠,٤٦١	٣,٥٤٨,٩٤٨	١٣	احتياطيات أخرى
<b>٧,١٣١,١٢١</b>	<b>٧,٣٦٨,٠٧١</b>		<b>حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك</b>
-	٣٧,٤٨١	١٤	حقوق الملكية غير المسيطرة
<b>٧,١٣١,١٢١</b>	<b>٧,٤٠٥,٥٥٢</b>		<b>مجموع حقوق المساهمين</b>
			<b>المطلوبات</b>
٧٦١,٨٠٧	٨٢٤,٦٣٣	١٥	مبالغ مستحقة لمصارف أخرى
٢٤,٦٥١,٤٠٨	٢٦,٧٠٩,٥٤٦	١٦	ودائع من العملاء
١,٦٦٧,٦٢٩	٢,٩٠١,٣١١	١٨	أدوات دين مصدرة
-	٣٦١,٤٣٩	١٩	مطلوبات وضم داتنة لعقود تأمين
٥٤٥,١٩٥	٦٨٥,٩٣٢	٢٠	مطلوبات أخرى
٧٢,٩٩٧	٨١,٣٩٠		مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين
<b>٢٧,٦٩٩,٠٣٦</b>	<b>٣١,٥٦٤,٢٥١</b>		<b>مجموع المطلوبات</b>
<b>٣٤,٨٣٠,١٥٧</b>	<b>٣٨,٩٦٩,٨٠٣</b>		<b>مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين</b>

تم اعتماد هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة بواسطة لجنة التدقيق وإدارة المخاطر بالمجلس بتاريخ ٢٥ أكتوبر ٢٠١٥ ووقعها بالنيابة عنها:

  
بيتر وليام إنجلاند  
الرئيس التنفيذي

تشكل الإيضاحات من ١ إلى ٣٧ جزءاً لا يتجزأ من المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

بيان الدخل الموجز الموحد (مراجع)

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر		فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر		إيضاح	
٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥		
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم		
٢,٠٧٤,١٨٣	٢,١٦٨,٩٠٠	٧١٥,٠٥٥	٧٤٩,٩١٧	٢٣	إيرادات الفوائد
(١٥٧,١٣٢)	(١٦٢,٦٤٥)	(٥٤,٨٠٦)	(٥٦,١٧٣)	٢٣	مصروفات الفوائد
١,٩١٧,٠٥١	٢,٠٠٦,٢٥٥	٦٦٠,٢٤٩	٦٩٣,٧٤٤		
١٣٢,٠٧٠	٢٩٦,٢٦٩	٥٩,٠٧٤	١٠٨,٧٤١	٢٤	صافي إيرادات الفوائد
(٢٢,٢٨٨)	(٢٥,٠٥٩)	(٧,٣٧٧)	(٩,١٤٠)	٢٤	إيرادات من التمويل الإسلامي توزيعات للمودعين
١٠٩,٧٨٢	٢٧١,٢١٠	٥١,٦٩٧	٩٩,٦٠١		الإيرادات من التمويل الإسلامي صافياً من التوزيعات للمودعين
٢,٠٢٦,٨٣٣	٢,٢٧٧,٤٦٥	٧١١,٩٤٦	٧٩٣,٣٤٥		صافي إيرادات الفوائد والإيرادات من المنتجات الإسلامية صافياً من التوزيعات للمودعين
٤٨٩,٢٣٣	٥١٣,٩٣٩	١٦٩,٤٧٧	١٧٤,٤٣٧	٢٥	صافي الرسوم والإيرادات من العمولات
٦٤,٨٥٧	٧١,٧١٦	٢٣,٤١٣	٢٤,٠٣١	٢٦	إيرادات العملات الأجنبية
-	٢٤,٨٨٨	-	٢١,٨٥٥	٢٦	إجمالي أرباح اكتتاب التأمين
٧,١٤٤	١٧٠	٥,١٠٠	(٤٠٧)	٢٧	إيرادات/ (خسائر) الاستثمار
٣٨,١٤٦	٥٢,٦٢٧	١٧,٢٥٧	٢١,٧٠٦		إيرادات أخرى ناتجة عن العمليات
٥٩٩,٣٨٠	٦٦٣,٣٤٠	٢١٥,٢٤٧	٢٤١,٦٢٢		إيرادات غير محملة بالفائدة
٢,٦٢٦,٢١٣	٢,٩٤٠,٨٠٥	٩٢٧,١٩٣	١,٠٣٤,٩٦٧		إيرادات الصلبيات
(١,١٢٧,٦٧٢)	(١,١٤٩,٥٤٠)	(٣٨٧,٤٥٣)	(٣٨٦,٨٣٧)	٢٨	مصروفات العمليات
١,٤٩٨,٥٤١	١,٧٩١,٢٦٥	٥٣٩,٧٤٠	٦٤٨,١٣٠		إيرادات الصلبيات قبل الانخفاض في القيمة
(٤٢٥,٠٥٨)	(٧٠١,٨٨٩)	(١٦٦,٦٨٨)	(٢٧٤,٩٢٩)	(د)٥	مخصص الانخفاض في قيمة قروض وسلف صافياً من الاستردادات
١,٠٧٣,٤٨٣	١,٠٨٩,٣٧٦	٣٧٣,٠٥٢	٣٧٣,٢٠١		صافي ربح الفترة
١,٠٧٣,٤٨٣	١,٠٨٦,٩٦٤	٣٧٣,٠٥٢	٣٧٠,٨٤٢		العائد إلى :
-	٢,٤١٢	-	٢,٣٥٩		حقوق مساهمي البنك حقوق مساهمين غير مسيطرين
١,٠٧٣,٤٨٣	١,٠٨٩,٣٧٦	٣٧٣,٠٥٢	٣٧٣,٢٠١		صافي ربح السنة
٠.٦٤	٠.٦٥	٠.٢٢	٠.٢٢	٢٩	ريحية السهم الواحد الأساسية والمخففة بالدرهم

تشكل الإيضاحات من ١ إلى ٣٧ جزءاً لا يتجزأ من المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)  
بيان الدخل الشامل الموجز الموحد (مراجع)

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر		فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر		إيضاح
٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
١,٠٧٣,٤٨٣	١,٠٨٩,٣٧٦	٣٧٣,٠٥٢	٣٧٣,٢٠١	صافي ربح الفترة
				الدخل الشامل الآخر :
(١,٠١٢)	(١٠,٢٢٤)	(٢,٢٤٧)	(٣,٨٨٢)	صافي التغيرات في القيمة العادلة لأوراق مالية استثمارية متاحة للبيع
(١,٠١٢)	(١٠,٢٢٤)	٢,٢٤٧	(٣,٨٨٢)	الدخل الشامل الآخر للفترة
١,٠٧٤,٤٩٥	١,٠٧٩,١٥٢	٣٧٥,٢٩٩	٣٦٩,٣١٩	مجموع الدخل الشامل للفترة
١,٠٧٤,٤٩٥	١,٠٧٧,٨٤٩	٣٧٥,٢٩٩	٣٦٧,٢٧٧	العائد إلى :-
-	١,٣٠٣	-	٢,٠٤٢	حقوق ملكية مساهمي البنك
=	١,٠٧٩,١٥٢	=	٣٦٩,٣١٩	حقوق ملكية غير مسيطرة
				مجموع الدخل الشامل للفترة

تشكل الإيضاحات من ١ إلى ٣٧ جزءاً لا يتجزأ من المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)  
بيان التغيرات في حقوق المساهمين الموجزة الموحدة (مراجعة)

المجموع	حقوق ملكية غير مسيطرة	أشهم عادة لحاملي أسهم البنك	احتياطات أخرى	أرباح محتجزة	علاوة إصدار أسهم	رأس المال	إيضاح
الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	
٧,١٣١,١٢١	-	٧,١٣١,١٢١	٣,٥٦٠,٤٦١	١,٧٨٤,٠٦٥	١١٠,٣٥٠	١,٦٧٦,٢٤٥	في ١ يناير ٢٠١٥
							حقوق ملكية غير مسيطرة واستبعاد أسهم خزينة لاستحواد شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين
٣٣,٧٨٠	٣٦,١٧٨	(٢,٣٩٨)	(٢,٣٩٨)	-	-	-	١٤
١,٠٧٩,١٥٢	١,٣٠٣	١,٠٧٧,٨٤٩	(٩,١١٥)	١,٠٨٦,٩٦٤	-	-	مجموع الدخل الشامل للفترة
(٣٧٨)	-	(٣٧٨)	-	(٣٧٨)	-	-	زكاة
(٨٣٨,١٢٣)	-	(٨٣٨,١٢٣)	-	(٨٣٨,١٢٣)	-	-	١٢
							أرباح نقدية مدفوعة لمساهمي البنك
٧,٤٠٥,٥٥٢	٣٧,٤٨١	٧,٣٦٨,٠٧١	٣,٥٤٨,٩٤٨	٢,٠٣٢,٥٢٨	١١٠,٣٥٠	١,٦٧٦,٢٤٥	في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
٦,٥١٦,٠٧٠	-	٦,٥١٦,٠٧٠	٣,٢٧٧,٠٣٦	١,٤٥٢,٤٣٩	١١٠,٣٥٠	١,٦٧٦,٢٤٥	في ١ يناير ٢٠١٤
١,٠٧٤,٤٩٥	-	١,٠٧٤,٤٩٥	١,٠١٢	١,٠٧٣,٤٨٣	-	-	مجموع الدخل الشامل للفترة
(٨٣٨,١٢٣)	-	(٨٣٨,١٢٣)	-	(٨٣٨,١٢٣)	-	-	١٢
							أرباح مدفوعة لمساهمي البنك
٦,٧٥٢,٤٤٢	-	٦,٧٥٢,٤٤٢	٣,٢٧٨,٠٤٨	١,٦٨٧,٧٩٩	١١٠,٣٥٠	١,٦٧٦,٢٤٥	في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤

تشكل الإيضاحات من ١ إلى ٣٧ جزءاً لا يتجزأ من المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

بيان التدفقات النقدية الموجزة الموحدة (مراجع)

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر		إيضاح
٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
١,٠٧٣,٤٨٣	١,٠٨٩,٣٧٦	أنشطة العمليات صافي ربح الفترة تعديلات:
٤٢٥,٠٥٨	٧٠١,٨٨٩	مخصص الانخفاض في قيمة القروض والسلف صافية
٩٧,١٢٧	٩١,٣٤٣	من الإصدارات
-	١,٠٧٠	الاستهلاك
١٤,٦٥٦	١٢,١٢٧	١٠ إطفاء موجودات غير ملموسة
(٢٣٣)	(٤٥٩)	مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين
١١,٧٦٩	١٢,٣٩٠	٧ ربح من بيع ممتلكات ومعدات
(٣,٦٣٦)	-	٧ إطفاء علاوة متعلق بالإستثمارات
(١,٣٣٤)	٤٦٢	٧ ربح متعلق ببيع أوراق مالية استثمارية خسارة/(ربح) متعلق بأوراق مالية محتفظ بها للتداول
١,٦١٦,٧٩٠	١,٩٠٨,١٩٨	التدفقات النقدية للعمليات قبل مكافآت نهاية الخدمة
(٨,٠٥٨)	(٧,٢٩١)	المدفوعة للموظفين والتغييرات في رأس المال العامل
(١,١٤٦,٣١٤)	(٢٩٢,١٦١)	مدفوعات مكافآت نهاية الخدمة المدفوعة للموظفين
(٣٦,٧٣٠)	٣٤,٣٦٤	التغيرات في رأس المال العامل:
(٢,٩٠٨,٥٠٤)	(٣,٥٥٥,٧٨٦)	٣ ودائع لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي
-	٤,٤٨٨	مبالغ مستحقة من مصارف أخرى بفترة استحقاق
(٣٢,٦٥١)	(١٢٣,٥٢٧)	أصلية تبلغ ثلاثة شهور أو أكثر
١,١٣٧,٤١٩	٦٢,٨٢٦	٥ قروض وسلف ، موجودات تمويل إسلامية صافية من
١,٥٩٤,٦٠٩	٢,٠٥٨,١٣٨	مخصصات الانخفاض في القيمة
-	(٤٦,٥٩٣)	موجودات ودم مدينة لعقود تأمين
٣٨,٥٣٢	١٢٦,٢٧٨	موجودات أخرى
٢٥٥,٠٩٣	١٦٨,٩٣٤	١٥ مبالغ مستحقة لمصارف أخرى (صافي المبالغ المستحقة
		للمصرف المركزي)
		١٦ ودائع العملاء
		مطلوبات ودم دائنة لعقود تأمين
		مطلوبات أخرى
		صافي النقد الناتج في أنشطة العمليات
(١,٢٥٣,٩٥٥)	(٤٤١,٤٢٩)	أنشطة الاستثمار
(٢٦,٣٦٦)	(٥٤,٣١٦)	٧ شراء أوراق مالية استثمارية
-	(٢٠٣,٩٥٦)	٨ شراء ممتلكات ومعدات
٤٥,٥٣٩	٨٩,٧٢٦	٧ إستثمار في شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين، بالصافي
٣٥٥	٧١٨	عوائد من إستحقاق/إستبعاد إستثمارات
(١,٢٣٤,٤٢٧)	(٦٠٩,٢٥٧)	عوائد من إستبعاد ممتلكات ومعدات
		صافي النقد المستخدم في أنشطة الاستثمار

تشكل الإيضاحات من ١ إلى ٣٧ جزءاً لا يتجزأ من المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة



بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

بيان التدفقات النقدية الموجزة الموحدة (مراجع) (تابع)

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر		إيضاح	
٢٠١٤	٢٠١٥		
ألف درهم	ألف درهم		
			<b>أنشطة التمويل</b>
(٨٣٨,١٢٣)	(٨٣٨,١٢٣)	١٢	توزيعات أرباح مدفوعة
-	(٣٧٨)		زكاة مدفوعة
١,٦٥٣,٨٠٩	١,٢٣٣,٦٨٢	١٨	أدوات دين مصدرة
<u>٨١٥,٦٨٦</u>	<u>٣٩٥,١٨١</u>		<b>صافي النقد الناتج من أنشطة التمويل</b>
			<b>صافي (النقص)/الزيادة في النقد وما في حكمه</b>
(١٦٣,٦٤٨)	(٤٥,١٤٢)		النقد وما في حكمه في بداية الفترة
١,٣١٠,٣٤٧	١,٠٠٢,١٩١		النقد وما في حكمه في نهاية الفترة
<u>١,١٤٦,٦٩٩</u>	<u>٩٥٧,٠٤٩</u>	٣١	

تشكل الإيضاحات من ١ إلى ٣٧ جزءاً لا يتجزأ من المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة

## بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥

### ١ التأسيس والأنشطة الرئيسية

بنك رأس الخيمة الوطني ("البنك") هو شركة مساهمة عامة تأسست في إمارة رأس الخيمة في الإمارات العربية المتحدة. يقع المركز الرئيسي للبنك في بناية بنك رأس الخيمة الوطني، منطقة الرفاعة، مخرج ١٢٩، شارع الشيخ محمد بن زايد، رأس الخيمة، الإمارات العربية المتحدة.

يعمل البنك في مجال تقديم الخدمات المصرفية للأفراد والشركات والمنتجات الإسلامية من خلال شبكة مؤلفة من خمسة وثلاثون فرعاً في دولة الإمارات العربية المتحدة.

في اجتماع الجمعية العمومية المنعقد بتاريخ ١٨ أغسطس ٢٠١٤، وافق المساهمون على الإستحواذ على حصة كبيرة في أسهم شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين (ش.م.ع.) مقابل ٣.٦٤ درهم للسهم الواحد. استلم البنك موافقة المصرف المركزي لدولة الإمارات بتاريخ ٦ يناير ٢٠١٥ للمضي قدماً في شراء الأسهم من مساهمي شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين (ش.م.ع.) في مايو ٢٠١٥، طرح البنك عرض شراء عام لمساهمي شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين لشراء أسهمهم مقابل ٣.٦٤ درهم مقابل السهم. وافق ٧٩.٢٣% من مساهمي شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين (ش.م.ع.) على عرض الشراء وفي ٢٨ مايو ٢٠١٥، إستحوذ البنك على ٧٩.٢٣% من أسهم شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين (ش.م.ع.)، والتي تم احتسابها كشركة تابعة اعتباراً من ذلك التاريخ. انظر الإيضاح ٣٧ للمزيد من التفاصيل حول اندماج الأعمال. وتبعاً لذلك، تتضمن نتائج التوحيد نتائج شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين منذ تاريخ الإستحواذ حتى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ وتتضمن موجودات شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين ناقصاً مطلوباتها في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥.

في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥، أصبح بنك رأس الخيمة الوطني يضم البنك وخمس شركات تابعة (يشار إليهم مجتمعين بالمجموعة). حيث أن البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ تشمل البنك وشركائه التابعة.

الشركة التابعة	رأس المال المصرح به والمصدر	نسبة الملكية	بلد التأسيس	الأنشطة الرئيسية
شركة شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين ش.م.ع.	١١٠ مليون درهم	٧٩.٢٣%	الإمارات	كافة منتجات التأمين
شركة راك للتمويل الإسلامي ش.م.ع.	١٠٠ مليون درهم	٩٩.٩%	الإمارات	بيع منتجات متوافقة مع الشريعة
مكتب خدمات الدعم - المنطقة الحرة	٥٠٠ ألف درهم	٨٠%	الإمارات	تقديم خدمات الدعم والمساندة للبنك
راك تكنولوجي - المنطقة الحرة	٥٠٠ ألف درهم	٨٠%	الإمارات	خدمات الدعم الفني والمساندة للبنك
راك كايما للتمويل المحدودة	١٠٠ دولار	٩٩.٩%	جزر الكايما	للمساعدة في إصدار سندات متوسطة الأجل بقيمة ٨٠٠ مليون يورو ضمن برنامج البنك المتعلق بإصدار سندات بقيمة ١ مليار دولار

## بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

### ٢ السياسات المحاسبية الهامة

إن السياسات المحاسبية الهامة المطبقة في إعداد هذه البيانات المالية الموحدة مبنية أدناه. لقد تم تطبيق هذه السياسات بانتظام على كافة السنوات المستعرضة ما لم يذكر خلاف ذلك.

#### (أ) أساس الإعداد

لقد تم إعداد المعلومات المالية الموحدة على أساس الاستمرارية وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية والتفسيرات الصادرة عن لجنة تفسير المعايير الدولية للتقارير المالية السارية على الشركات التي تعد تقاريرها المالية وفق تلك المعايير. تم إعداد البيانات المالية الموحدة طبقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء الموجودات المالية المحتفظ بها للتداول والمتاحة للبيع والأدوات المالية المشتقة التي تم قياسها بالقيمة العادلة.

إن إعداد المعلومات المالية الموجزة الموحدة للمجموعة وفق المعايير الدولية للتقارير المالية يقتضي استخدام تقديرات محاسبية أساسية محددة. كما يقتضي من الإدارة إبداء رأيها في عملية تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة.

إن السياسات المحاسبية وأساليب الحساب المطبقة بواسطة المجموعة في إعداد المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة هي نفس المعايير التي تم تطبيقها بواسطة المجموعة على البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للسنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤. بالإضافة إلى ذلك، تم إدراج السياسات المتعلقة باستحواد شركة التأمين في المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة للمرة الأولى.

المعايير والتعديلات للمعايير والتفسيرات المطبقة على الفترة المحاسبية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥

تاريخ التطبيق	المعايير الجديدة والتعديلات الهامة المطبقة على المجموعة
١ يوليو ٢٠١٤	<p>التحسينات السنوية لعام ٢٠١٢</p> <p>التحسينات السنوية المعلنة للمعايير من ٢٠١٠-٢٠١٢ تشمل التعديلات التالية:-</p> <ul style="list-style-type: none"><li>معايير التقارير المالية الدولي رقم ٨ "قطاعات الأعمال": حيث يتطلب الإفصاح عن الأحكام الصادرة عن الإدارة في تجميع قطاعات الأعمال. كما تم تعديله بحيث يتطلب تسوية موجودات القطاعات مع موجودات المنشأة عند الإفصاح عن موجودات القطاعات.</li><li>المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٦ "المنشآت والممتلكات والمعدات" والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٨ "الموجودات غير الملموسة" تم تعديلها لتوضيح كيفية التعامل مع إجمالي القيمة الدفترية والاستهلاك المتراكم عندما تستخدم منشأة ما طريقة إعادة التقييم.</li><li>المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٤ "إفصاحات الأطراف ذات العلاقة" تم تعديله كي يتم إدراج أي منشأة تقدم خدمات خاصة ب كبار موظفي الإدارة إلى المنشأة التي تعد التقارير أو إلى الشركة الأم لها ("شركة الإدارة") ضمن الأطراف ذات العلاقة. ويلزم الإفصاح عن المبالغ المحققة على الشركة التي تعد التقارير.</li></ul>

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(أ) أساس الإعداد (تابع)

<p>١ يوليو ٢٠١٤</p>	<p>التحسينات السنوية لعام ٢٠١٣</p> <p>■ المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٣ "قياس القيمة العادلة" بشأن توضيح إعفاء المحفظة من المعيار رقم ١٣ - يوضح التعديل أن استثناء المحفظة من المعيار رقم ١٣ يسمح للمنشأة بقياس القيمة العادلة لمجموعة من الموجودات والمطلوبات المالية على أساس الصافي وينطبق ذلك على جميع العقود (بما في ذلك العقود غير المالية) التي تندرج ضمن نطاق المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩ أو المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩.</p>
	<p>معيار المحاسبة الدولي رقم ١٩ ، خطط المنافع المحدودة : مساهمات الموظفين</p> <p>توضح التعديلات حساب المؤسسات وخططها التي تقتضى ربط المساهمات بالخدمة فقط لكل فترة. المؤسسات التي لديها خطط تتطلب بأن تكون المساهمات مختلفة عن الخدمة تتطلب احتساب منافع تلك المساهمات خلال فترة عمل الموظفين. يجب أن تأخذ الإدارة في الاعتبار كيفية تطبيق ذلك النموذج.</p>

ليست هناك تأثيرات لهذه التعديلات على المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة.

لا توجد تفسيرات معايير دولية للتقارير المالية أو معايير محاسبة دولية أخرى يتم تطبيقها للمرة الأولى للسنة المالية التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥ وكان لها تأثير جوهري على المعلومات المالية الموجزة الموحدة للمجموعة.

المعايير والتعديلات للمعايير والتفسيرات الصادرة والتي لم تطبق بعد للفترة المحاسبية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥ ولم يتم تطبيقها من قبل

<p>١ يناير ٢٠١٦</p>	<p>التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ١٦ "الممتلكات والمنشآت والمعدات" ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٨ "الموجودات غير الملموسة" فيما يتعلق بالاستهلاك والإطفاء.</p> <p>يوضح هذا التعديل أنه من المفترض بوجه عام أن الإيرادات تعتبر أساساً غير ملائم لقياس استهلاك المنافع الاقتصادية المتضمنة في الأصل غير الملموس.</p> <p>التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ١ ، "عرض البيانات المالية" بشأن مبادرة الإفصاح. توضح بشأن التعديلات أنه قد يكون من الضروري فصل بعض البنود المباشرة المحددة في الفقرة ٥٤ (بيان المركز المالي) والفقرة رقم ٨٢ (الربح أو الخسارة) في المعيار المحاسبي الدولي رقم ١ حيث يلزم فصل هذه البنود عندما يكون الهدف من ذلك فهم المركز أو الأداء المالي للمنشأة.</p>
---------------------	--

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(أ) أساس الإعداد (تابع)

المعايير والتعديلات للمعايير والتفسيرات الصادرة والتي لم تطبق تطبق بعد للفترة المحاسبية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥ ولم يتم تطبيقها من قبل

١ يوليو ٢٠١٦	<p><b>التحسينات السنوية ٢٠١٤ لعام</b></p> <p>تعمل هذه التحسينات السنوية على تعديل المعايير لفترة التقارير المالية من ٢٠١٢ - ٢٠١٤، وتشمل تغييرات على ما يلي:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٧، "الأدوات المالية: الإفصاحات" - يتطلب التعديل المتعلق ب عقود الخدمات أنه عندما تقوم المنشأة بتحويل أصل مالي إلى طرف ثالث بموجب شروط تسمح للمتنازل بإيقاف تسجيل الأصل، فعندئذ ينص المعيار على الإفصاح عن جميع أنواع المشاركة المستمرة التي قد تظل المنشأة محتفظة بها في الموجودات المحولة.</li><li>■ المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٩، "منافع الموظفين" - يوضح التعديل أنه عند تحديد معدل الخصم لالتزامات منافع ما بعد الخدمة يتم التركيز على العملة المقومة بها تلك الالتزامات وليس البلد التي تنشأ فيها.</li><li>■ المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤، "التقارير المالية المرحلية"، بخصوص المعلومات المفصّح عنها في أي موقع آخر في التقرير المالي المرحلي. يوضح التعديل الغرض من الإشارة في المعيار إلى عبارة "المعلومات المفصّح عنها في أي موقع آخر في التقرير المالي المرحلي"، فضلاً عن تعديل آخر ينص على الإشارة داخل البيانات المالية المرحلية عن موقع تلك المعلومات. ويطبق هذا التعديل بأثر رجعي.</li></ul>
١ يناير ٢٠١٨	<p><b>معيار التقارير المالية الدولي رقم ١٥ "الإيرادات من العقود مع العملاء"</b></p> <p>يحل هذا المعيار محل المعيار المحاسبي الدولي رقم ١١، "عقود البناء"، والمعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨، "الإيرادات"، والتفسيرات ذات الصلة. يتم تسجيل الإيرادات عندما يسيطر العميل على سلعة أو خدمة، وبالتالي تكون لديه القدرة على توجيه استخدام السلعة أو الخدمة والحصول على فوائد منها. إن المبدأ الأساسي للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ هو أن المنشأة تعترف بالإيرادات لبيان تحويل البضائع أو تقديم الخدمات المتفق عليها للعملاء بمقابل مالي يعكس القيمة التي تتوقع المنشأة الحصول عليها من تلك السلع أو الخدمات. يشمل المعيار أيضاً مجموعة محكمة من متطلبات الإفصاح التي من شأنها أن تدفع المنشأة إلى تزويد مستخدمي البيانات المالية بمعلومات شاملة عن طبيعة وكمية وتوقيت ومدى عدم التيقن من الإيرادات والتدفقات النقدية الناشئة عن عقود المنشأة مع عملائها.</p>

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(أ) أساس الإعداد (تابع)

المعايير والتعديلات للمعايير والتفسيرات الصادرة والتي لم تطبق تطبق بعد للفترة المحاسبية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥ ولم يتم تطبيقها من قبل (تابع)

١ يناير ٢٠١٨ يسمح بالتطبيق المبكر للمعيار. وإذا اختارت أي منشأة تطبيقه مبكراً فيجب عليها أن تطبق جميع أحكامه في نفس الوقت.	معايير التقارير المالية الدولية رقم ٩ "الأدوات المالية" تحل النسخة الكاملة للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ محل معظم الإرشادات المقررة ضمن المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩. يحتفظ المعيار رقم ٩ بنموذج القياس المختلط لكن يعمل على تبسيطه ويحدد ثلاث فئات رئيسية لقياس الموجودات المالية وهي: التكلفة المضافة والقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر والقيمة العادلة من خلال الربح والخسارة. يعتمد أساس التصنيف على النموذج التجاري للمنشأة وخصائص التدفقات النقدية التعاقدية المتعلقة بالموجودات المالية. كما يقتضي المعيار قياس الاستثمارات في أدوات حقوق الملكية بطريقة القيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة مع خيار نهائي بعرض التغيرات في القيمة العادلة ضمن الدخل الشامل الآخر عند نشوئها. وحالياً هناك طريقة جديدة متوقعة لاحتساب الخسائر الائتمانية لكي تحل محل طريقة انخفاض قيمة الخسائر المتكبدة المستخدمة ضمن المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩. وفيما يتعلق بالمطلوبات المالية، فلم تطرأ أي تغييرات على طريقة التصنيف والقياس ما عدا الاعتراف بالتغيرات في مخاطر الائتمان ضمن الدخل الشامل الآخر، وذلك بالنسبة للمطلوبات المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة. كما يخفف المعيار من حدة متطلبات فعالية التحوط باستبدال اختبارات فعالية التحوط القياسية ويقتضي وجود علاقة اقتصادية بين البند المتحوط وأداة التحوط، وفيما يخص "معدل التحوط" فيظل كالمعدل الذي تستخدمه الإدارة فعلياً في أغراض إدارة المخاطر. ما يزال الاحتفاظ بالوثائق المترامنة أمراً مطلوباً ولكن تختلف هذه الوثائق عن تلك التي يجري إعدادها بموجب المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩.
---	--

تقوم المجموعة بتقييم تأثيرات المعايير والتعديلات الجديدة المذكورة أعلاه على المعايير المنشورة وتفسيرات معايير التقارير المالية الدولية التي صدرت ولم تصبح نافذة بعد على المعلومات المالية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥.

ليس هناك معايير جديدة أو تعديلات للمعايير المنشورة أو تفسيرات لجنة معايير التقارير المالية الدولية تم إصدارها ولم تصبح نافذة بعد للمرة الأولى للسنة المالية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥ بحيث يتوقع أن يكون لها تأثير مادي جوهري على المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة.

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ب) أساس توحيد البيانات

تشمل المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لبنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.) وشركاته التابعة ( "ويشار إليهم مجتمعين بالمجموعة").

الشركات التابعة

الشركات التابعة هي كافة المنشآت التي يكون للمجموعة القدرة على التحكم فيها. ويحدث التحكم عندما تتعرض المجموعة أو تملك الحق في عوائد متغيرة من مشاركتها في المنشأة وتملك القدرة على التأثير في تلك العوائد من خلال سيطرتها على المنشأة. يتم توحيد الشركات التابعة بالكامل اعتباراً من تاريخ نقل السيطرة إلى المجموعة.

المعاملات المحذوفة من البيانات الموحدة

الأرصدة بين شركات المجموعة والدخل والمصروفات (باستثناء عائدات أو خسائر المعاملات بالعملة الأجنبية) الناتجة عن المعاملات بين شركات المجموعة، يتم إستبعادها عند إعداد البيانات المالية الموحدة. يتم استبعاد الخسائر غير المحققة بنفس الطريقة التي يتم بها استبعاد المكاسب غير المحققة، ولكن فقط عند الحد الذي لا يتوفر فيه دليل على انخفاض القيمة.

حساب الإستحواذ

يستخدم أسلوب حساب الإستحواذ لاحتساب الإستحواذ على الشركات التابعة. الموجودات المحددة المستحوذ عليها والمطلوبات والمطلوبات الطارئة المفترضة في الأعمال المجمعمة يتم قياسها بالقيم العادلة في تاريخ الإستحواذ وذلك بغض النظر عن أي حقوق ملكية غير مسيطرة، وتقوم المجموعة بتوزيع سعر الشراء على صافي هذه الموجودات المستحوذ عليها. تنتهي فترة قياس توزيعات سعر الشراء عند توفر المعلومات حول الحقائق والظروف، لكنها لا تتجاوز ١٢ شهراً. سياسة المجموعة متوافقة مع ما ينص عليه المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٣.

يتم قياس المبلغ المحول للشركة المستحوذ عليها بالقيمة العادلة للموجودات المتنازل عنها وأدوات حقوق الملكية المصدرة والمطلوبات المتكبدة أو المفترضة، باستثناء التكاليف ذات العلاقة مثل الخدمات الاستشارية والقانونية وخدمات التقييم والخدمات المهنية المشابهة التي يتم تحميلها على بيان الدخل.

تقيم المجموعة حقوق الملكية غير المسيطرة التي تمثل حقوق الملكية والتي تخول حامل الأسهم للحصول على حصة تناسبية تتفق مع أسهمه من صافي الموجودات وذلك في حالة التصفية على أساس كل معاملة.

يتم قياس قيمة الشهرة بخصم قيمة صافي موجودات الشركة المستحوذ عليها من إجمالي المبالغ المحولة للشركة المستحوذ عليها وقيمة حقوق الملكية غير المسيطرة في المستحوذ عليه والقيمة العادلة للمنفعة في الشركة المستحوذ عليها فوراً وقبل تاريخ الإستحواذ.

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ج) القروض والسلف ومخصص الانخفاض في القيمة

القروض والسلف عبارة عن موجودات مالية غير مشنقة ذات دفعات ثابتة أو دفعات قابلة للتحديد وغير مدرجة في سوق نشطة. يتم إدراج القروض والسلف مبدئياً بالتكلفة العادلة، وهي المقابل النقدي لإنشاء أو شراء قرض بما في ذلك أي تكاليف معاملات، وتقاس لاحقاً بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة سعر الفائدة الفعلي.

تقوم المجموعة بتاريخ كل مركز مالي بتقييم مدى توفر دليل موضوعي على أن القروض والسلف قد تعرضت للانخفاض في قيمتها. تتعرض القروض والسلف للانخفاض في القيمة ويتم تكبد خسائر الانخفاض في القيمة فقط عند وجود دليل موضوعي على أن المجموعة لن تكون قادرة على تحصيل كافة المبالغ المستحقة.

المعايير التي تستخدمها المجموعة لتحديد وجود دليل موضوعي على وجود خسارة في انخفاض القيمة تشمل:

- تعثر المدفوعات المترتبة عن التعاقدات في أصل الدين أو الفائدة؛
- صعوبات التدفقات النقدية التي يعاني منها للمقترض؛
- مخالفة أحكام أو شروط القرض؛
- البدء في إجراءات الإفلاس؛
- تدهور الوضع التنافسي للمقترض؛
- التراجع في قيمة الضمان؛
- وجود معلومات قابلة للملاحظة تشير إلى وجود انخفاض ملحوظ في التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة من محفظة من الموجودات المالية منذ الإدراج الأولي لتلك الموجودات، رغم أن الانخفاض لا يمكن تحديده بعد مع وجود الموجودات المالية المنفردة في المحفظة بما في ذلك:

(١) التغيرات المعاكسة في حالة الدفع للمقترضين في المحفظة، و

(٢) الظروف المحلية أو الاقتصادية التي ترتبط بحالات تأخر السداد في موجودات المحفظة.

تقوم المجموعة أولاً بتقييم ما إذا كان هناك دليل موضوعي على وجود انخفاض فردي في قيمة الموجودات المالية ذات الأهمية الفردية، وكذلك ما إذا كان هناك انخفاض فردي أو جماعي في قيمة الموجودات المالية غير ذات الأهمية الفردية. إذا قررت المجموعة عدم وجود دليل موضوعي على حدوث الانخفاض في قيمة أصل مالي مُقيم بصورة فردية، سواءً كان كبيراً أم لا، يتم إدراج الأصل في مجموعة من الموجودات المالية ذات الخصائص المماثلة من حيث مخاطر الائتمان ويتم تقييمها بشكلٍ جماعي لتحري الانخفاض في القيمة.

إن الموجودات التي يتم تقييمها بشكلٍ فردي لتحري الانخفاض في القيمة والتي تم أو لا يزال الاعتراف بخسارة انخفاض القيمة لها جاريًا، لا يتم إدراجها في التقييم الجماعي للانخفاض في القيمة.

يتم قياس مبلغ الخسارة على أنه الفرق بين القيمة الدفترية للأصل والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية (باستثناء خسائر الائتمان المستقبلية التي لم يتم تكبدها) ويتم خصمها باستخدام معدل الفائدة الفعلية للموجودات المالية. يتم تخفيض القيمة الدفترية للموجودات من خلال استخدام حساب مخصص ويُدرج مبلغ الخسارة في بيان الدخل الموحد.

إذا نقصت قيمة الانخفاض لاحقاً نتيجة حدث بعد عملية الحذف، فيتم تحرير المخصص وقيده في بيان الدخل الموحد. إذا كان للقرض سعر فائدة متغير، فإن معدل الخصم لقياس أي خسارة للانخفاض في القيمة يتم على أساس سعر الفائدة الفعلي الحالي المحدد بموجب العقد.

إن احتساب القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المقدرة للموجودات المالية المرهونة يعكس التدفقات النقدية التي قد تنتج عن إغلاق الرهن ناقصاً تكاليف الحصول على الرهن وبيعها، سواء كان أو لم يكن من المرجح إغلاق الرهن.

ولأغراض التقييم الجماعي لانخفاض في القيمة، يتم تجميع الموجودات المالية على أساس الخصائص المماثلة لمخاطر الائتمان (أي على أساس تصنيف المجموعة الذي يتضمن نوع الأصل والقطاع ونوع الضمان وحالة التأخر عن السداد والعوامل الأخرى ذات الصلة). تتصل هذه الخصائص بعملية تقدير التدفقات النقدية المستقبلية لمجموعات تلك الموجودات كونها تُعد مؤشراً على قدرة المدينين على سداد جميع المبالغ المستحقة وفقاً للشروط التعاقدية للموجودات الجاري تقييمها.



## بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

### ٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

إن التدفقات النقدية المستقبلية لمجموعة من الموجودات المالية التي يتم تقييمها بصورة جماعية لتحري الانخفاض في قيمتها يتم تقديرها على أساس التدفقات النقدية التعاقدية للموجودات وتجربة الخسارة التاريخية بالنسبة للموجودات ذات الخصائص المماثلة لمخاطر الائتمان. يتم تعديل تجربة الخسارة التاريخية على أساس البيانات الحالية الجديرة بالملاحظة لبيان آثار الظروف الحالية التي لم يكن لها تأثير على الفترة التي حدثت فيها تجربة الخسارة التاريخية، وأيضاً لإزالة آثار الظروف في الفترة التاريخية التي لا وجود لها حالياً.

إن تقديرات التغيرات في التدفقات النقدية المستقبلية لمجموعات الموجودات تعكس وتتوافق مباشرة مع التغيرات في البيانات ذات الصلة الجديرة بالملاحظة من فترة لأخرى (مثل التغيرات في معدلات البطالة أو أسعار العقارات أو حالة السداد أو أي عوامل أخرى تدل على التغيرات التي طرأت على احتمال وقوع الخسائر وحجمها). تتم مراجعة المنهجية والافتراضات المستخدمتين في تقدير التدفقات النقدية المستقبلية بشكلٍ منتظم من قبل المجموعة للحد من أي فروقات بين تقديرات الخسارة وتجربة الخسارة الفعلية.

عندما يصبح قرض ما غير قابل للتحويل، يتم حذفه مقابل مخصص الانخفاض في القيمة المتعلق بذلك القرض. ويتم ذلك في العادة خلال فترة ستة شهور إلى إثني عشر شهراً بعد أن يصبح القرض متعثراً، ويعتمد ذلك على نوع القرض. القروض العقارية المتعثرة يتم حذفها بعد معالجة كل حالة بصورة فردية. وفي حالة عدم توفر مخصص، يتم قيد قيمة ذلك الحذف في بيان الدخل الموجز الموحد، ويتم إدراج المبالغ المستردة لاحقاً في بيان الدخل الموجز الموحد.

القروض التي يتم تقييم انخفاض قيمتها بصورة مشتركة أو فردية والقروض التي تمت إعادة التفاوض بشأن فترات سدادها لا يتم احتسابها كقروض من ضمن المستحقات القديمة، لكن يتم اعتبارها كقروض جديدة.

### (د) التمويل الإسلامي

تمارس المجموعة أنشطة مصرفية إسلامية متوافقة مع الشريعة الإسلامية من خلال الأدوات الإسلامية المختلفة مثل المرابحة والسلم والمضاربة والوكالة. إن السياسة المحاسبية للتسجيل المبدئي والقياس اللاحق وإلغاء تسجيل الموجودات والمطلوبات المالية الإسلامية تم الإفصاح عنها في الإيضاح رقم ٢(ج).

#### تمويل المرابحة

عبارة عن عقد بيع تقوم المجموعة بموجبه ببيع السلع وموجودات أخرى إلى العملاء بنسبة أرباح متفق عليها على التكاليف. تقوم المجموعة بشراء الموجودات بناء على وعد من العملاء بشراء هذا البند الذي تم شراؤه وفقاً لشروط وظروف معينة.

أرباح المرابحات قابلة للقياس في بداية المعاملات ويتم حساب هذه الإيرادات عند استحقاقها على مدار فترة العقد وذلك باستخدام طريقة معدل الربح الفعلي للرصيد المتبقى.

#### السلم

بيع السلم هو عبارة عن عقد بيع يتعهد العميل (البائع) بموجبه بتسليم/توريد أصل ملموس محدد للمجموعة (المشتري) في موعد لاحق يتفق عليه الطرفان مقابل قيام المشتري بدفع الثمن مقدماً بالكامل وعلى الفور.

يتم تسجيل إيرادات السلم من خلال استخدام طريقة معدل الربح الفعلي خلال فترة العقد على أساس رأس مال السلم غير المسدد.

#### المضاربة

هي عبارة عن عقد بين المجموعة والعميل يقوم بموجبه أحد الأطراف بتوفير المال (رب المال- العميل) ويقوم الطرف الآخر (المضارب- المجموعة) باستثمار الأموال في مشروع أو نشاط معين، ويتم توزيع أية أرباح بين الطرفين وفقاً لأرباح الأسهم التي تم الاتفاق عليها مسبقاً في العقد. يتحمل المضارب الخسارة في حالة الإهمال أو التقصير أو مخالفة أي من شروط وبنود المضاربة وإلا فإن الخسائر يتحملها رب المال.

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(د) التمويل الإسلامي (تابع)

#### الوكالة

الوكالة هي عبارة عن اتفاق بين المجموعة والعمل يقوم بموجبه أحد الطرفين (رب المال- القرض) بتقديم مبلغ معين من المال للوسيط (الوكيل) الذي يستثمره وفقاً لشروط محددة مقابل رسوم معينة (مبلغ مقطوع من المال أو نسبة مئوية من المبلغ المستثمر). يلتزم الوسيط بضمان المبلغ المستثمر في حالة الإهمال أو التقصير أو مخالفة أي من أحكام وشروط عقد الوكالة. يمكن أن تكون المجموعة الوكيل أو رب المال حسب طبيعة المعاملة.

يتم تسجيل الإيرادات التقديرية للوكالة على أساس الاستحقاق طوال الفترة والمعلنة بالإيرادات الحقيقية عند استلامها. يتم تحميل واحتساب الخسائر عند إعلانها من قبل الوكيل.

#### الإجارة

تمويل الإجارة عبارة عن تمويل اتفاقية إيجار حيث يقوم البنك (المؤجر) بتأجير أحد الموجودات وذلك بناء على تعليمات العميل (المستأجر) الذي يتعهد باستئجار العقار لفترة محددة مقابل أقساط معلومة. وتنتهي الإجارة بتحويل ملكية ذلك الأصل للمستأجر وذلك عند انتهاء فترة الإيجار ويشمل ذلك المخاطر والعوائد لملكية الأصل المستأجر. الموجودات موضوع الإجارة يتم تحديد قيمتها بقيمة تساوي صافي مبلغ الاستثمار المتبقي ويشمل ذلك الإيرادات المتحصلة ناقصاً مخصصات الانخفاض في القيمة.

(هـ) الموجودات غير الملموسة

الموجودات غير الملموسة المستحوذ عليها من خلال أعمال مجمعة يتم قياسها على أساس التكلفة المبدئية وهي قيمتها العادلة في تاريخ الاستحواذ عليها. بعد الحساب المبدئي، يتم حساب الموجودات غير الملموسة على أساس تكلفة أقل من الإطفاء المتراكم وأي خسائر للانخفاض في القيمة.

يتم تقييم عمر الموجودات غير الملموسة على أساس محدد أو غير محدد.

الموجودات غير الملموسة ذات الأعمار المحددة يتم إطفاء قيمتها خلال فترة أعمارها الاقتصادية الإنتاجية ويتم قياس الانخفاض في قيمتها وذلك عندما يكون هناك مؤشر على الانخفاض في قيمة تلك الموجودات غير الملموسة. فترة الإطفاء وطريقة الإطفاء بالنسبة لأصل غير ملموس ذو عمر محدد يتم مراجعتها في نهاية كل سنة مالية على الأقل. التغييرات في الحياة المتوقعة أو طريقة الاستهلاك المتوقعة للمنافع الاقتصادية المستقبلية الناشئة من تلك الموجودات غير الملموسة، يتم حسابها من خلال تغيير فترة الإطفاء أو الطريقة كيفية يكون ذلك ملائماً ويتم معاملة ذلك كتعديلات في التقديرات المحاسبية. مصاريف الإطفاء بالنسبة للموجودات غير الملموسة ذات العمر المحدد، يتم احتسابها في بيان الدخل ضمن بند المصروفات وذلك بما يتسق مع وظيفة الموجودات غير الملموسة.

الموجودات غير الملموسة ذات الأعمار غير المحددة يتم قياس الانخفاض في قيمتها بصورة سنوية إما بصورة فردية أو على مستوى جلب السيولة. مثل هذه الموجودات، لا يتم إطفائها. ويتم قياس الدورة الحياتية للموجودات غير الملموسة ذات العمر المحدد بصورة سنوية وذلك للتأكد من مدى ملائمة التقييم للموجودات غير الملموسة ذات العمر غير المحدد. وإذا لم يكن كذلك، فإن التغيير في تقييم العمر الإنتاجي من غير محدد إلى محدد يتم إنشاؤه على أساس مستقبلي توقعي.

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(هـ) الأصول غير الملموسة

(١) التراخيص

تمثل التراخيص تراخيص عمليات التأمين الممنوحة من قبل جهات تنظيم التأمين ذات الصلة مع وجود خيار التجديد في نهاية هذه الفترة. ويتم تقييم هذه التراخيص على أنها ذات أعمار إنتاجية غير محدودة.

(٢) علاقات العملاء

وتمثل قيمة علاقات العملاء القيمة المستقبلية للتدفقات النقدية المتوقعة من عمليات التجديد والبيع العابر للمنتجات الجديدة للعملاء المعروفين والمحددin في وقت الاستحواذ ويتم إطفائها بطريقة القسط الثابت على مدار العمر الإنتاجي المتوقع البالغ ٤ سنوات.

(و) عقود التأمين

(١) عقود تأمين وإعادة تأمين محتفظ بها

تقوم المجموعة بإبرام عقود لتحويل مخاطر التأمين في فئة التأمين العام. تتكون فئة التأمين العام من التأمين على الأفراد وضد الكوارث والتأمين على المعاملات المالية والتأمين ضد الحريق وتأمين النقل البحري والتأمين ضد الحوادث والتأمين الصحي.

تصدر المجموعة عقود التأمين التالية:-

- التأمين ضد الحوادث
- تأمين العقارات
- تأمين السيارات
- التأمين ضد الحريق
- التأمين ضد الكوارث
- التأمين الصحي
- التأمين البحري
- التأمين الهندسي
- التأمين الجماعي على الحياة

## بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

### ٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

#### (و) عقود التأمين (تابع)

يتم احتساب الأقساط كإيرادات (أقساط مكتسبة) بطريقة تناسبية على مدى فترة التغطية. إن الحصة المقبوضة من القسط والتي تتعلق بالعقود النافذة المتصلة بالمخاطر السارية بتاريخ بيان المركز المالي يتم بيانها ضمن مطلوبات الأقساط غير المكتسبة. يتم بيان الأقساط قبل خصم العمولات.

يتم تحميل المطالبات ومصاريف تسوية الخسائر إلى بيان الأرباح أو الخسائر عند تكبدها، على أساس الالتزام المقدر عن التعويض المستحق لحملة عقود التأمين. تتضمن تلك المصاريف التكاليف المباشرة وغير المباشرة لتسوية المطالبات وتنشأ من الأحداث التي وقعت حتى تاريخ بيان المركز المالي حتى وإن لم يتم تبليغ المجموعة بها حتى ذلك التاريخ. لا تقوم المجموعة بخصم مطلوباتها عن المطالبات غير المدفوعة. يتم تقدير المطلوبات عن المطالبات غير المدفوعة باستخدام معطيات التقييم للحالات الفردية المعلنة للمجموعة والتحليل الإحصائي بالنسبة للمطالبات المتكبدة غير المعلنة. وتتم مراجعة المطالبات المتكبدة غير المعلنة من قبل ائتماني مختص بشكل سنوي.

إن العقود التي تبرمها المجموعة مع شركات إعادة التأمين والتي بموجبها يتم تعويض المجموعة عن الخسائر المتعلقة بعقد أو أكثر من العقود الصادرة عن المجموعة والتي تستوفي شروط التصنيف المتعلقة بعقود التأمين، يتم تصنيفها كعقود إعادة تأمين محتفظ بها.

إن التعويضات المستحقة للمجموعة بموجب عقود إعادة التأمين المحتفظ بها يتم الاعتراف بها تحت بند موجودات إعادة التأمين. تتكون هذه الموجودات من الأرصدة المستحقة من شركات إعادة التأمين على المدى القصير (والمصنفة ضمن ذمم التأمين المدينة والذمم المدينة الأخرى)، وكذلك حصة إعادة التأمين من الأقساط غير المكتسبة وإجمالي المطالبات القائمة بما في ذلك المطالبات المتكبدة غير المعلنة التي تستند إلى المطالبات والتعويضات المتوقعة والناشئة بموجب العقود المعاد تأمينها ذات الصلة. يتم قياس المبالغ القابلة للاسترداد من شركات إعادة التأمين أو المستحقة إليها بما يتسق مع المبالغ المتصلة بعقود التأمين المعاد تأمينها ووفقاً لأحكام كل عقد من عقود إعادة التأمين. إن مطلوبات إعادة التأمين المدرجة ضمن ذمم التأمين الدائنة والذمم الدائنة الأخرى في بيان المركز المالي تمثل في الأساس الأقساط واجبة الدفع عن عقود إعادة التأمين ويتم احتسابها كمصرف على أساس متناسب على مدى فترة التغطية.

تقوم المجموعة بتقييم موجودات إعادة التأمين الخاصة بها لتحري الانخفاض في قيمتها بشكل ربع سنوي. عند توفر دليل موضوعي على تعرض أصل إعادة التأمين لانخفاض في قيمته، تقوم المجموعة بخفض القيمة الدفترية لأصل إعادة التأمين وصولاً إلى قيمته القابلة للاسترداد وتقوم بحساب خسارة الانخفاض في القيمة ضمن المصاريف العمومية والإدارية في بيان الأرباح والخسائر. يشمل الدليل الموضوعي على الانخفاض في قيمة أصل إعادة التأمين بيانات جديرة بالملاحظة تسترعي انتباه المجموعة حول أحداث معينة منها مواجهة المدين لصعوبات مالية كبيرة وإخفاقه في الإلتزام بشروط العقد مع وجود احتمال بتعرضه للإفلاس أو إجرائه لإعادة هيكلة مالية أخرى.

#### (٢) فحص ملائمة المطلوبات

تقوم المجموعة بنهاية فترة التقرير بتقييم مدى ملاءمة مطلوبات التأمين المعترف بها، وذلك باستخدام التقديرات الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية من عقود التأمين الخاصة بالشركة. وفي حال أظهر ذلك التقييم أن القيمة الدفترية لمطلوبات التأمين غير ملائمة في ضوء التدفقات النقدية المستقبلية التقديرية، يتم تسجيل مجمل مبلغ العجز مباشرة في الربح أو الخسارة ويتم إنشاء مخصص للمخاطر السارية.

## بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

### ٢ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

#### (و) عقود التأمين (تابع)

يتم رصد مخصص للعجز في أقساط التأمين الناشئ من عقود التأمين العام التي تتجاوز فيها قيمة المطالبات والمصروفات المنسوبة للفترات السارية النافذة للبولص في تاريخ التقرير مخصص أقساط التأمين غير المكتسبة ومطلوبات المطالبات المسجلة فعلياً فيما يتعلق بهذه البولص. يتم احتساب مخصص العجز في الأقساط بالرجوع إلى فئات الأعمال المدارة معاً بعد الأخذ في الحسبان العائد على الاستثمار للاستثمارات المستقبلية المحفوظ بها لدعم مخصصات المطالبات وأقساط التأمين غير المكتسبة.

#### (٣) ندم تأمين مدينة وندم مدينة أخرى

يتم احتساب ندم التأمين المدينة والندم المدينة الأخرى مبدئياً بالقيمة العادلة ويتم قياسها لاحقاً بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلي، ناقصاً خسائر الانخفاض في القيمة. يتم رصد مخصص للانخفاض في قيمة الندم المدينة عندما يتوفر دليل موضوعي على أن الشركة لن تكون قادرة على تحصيل كافة المبالغ المستحقة له وفقاً للشروط الأصلية للندم المدينة. إن مواجهة المدين لصعوبات مالية كبيرة أو احتمالية دخوله في إجراءات إشهار إفلاس أو إعادة هيكلة مالية أو عجزه أو إخفاقه في أداء الدفعات تُعد جميعها مؤشرات على تعرض الذمة المدينة للانخفاض في القيمة. إن قيمة المخصص تمثل الفرق بين القيمة الدفترية للأصل والقيمة الحالية لبيان التدفقات النقدية المستقبلية التقديرية مخصومة بمعدل الفائدة الفعلي.

يتم خفض القيمة الدفترية للذمة المدينة من خلال استخدام حساب المخصص، مع احتساب مبلغ الخسارة في بيان الدخل تحت بند مصاريف عمومية وإدارية. عندما تكون الندم المدينة غير قابلة للتحويل، يتم حذفها مقابل حساب المخصص المتعلق بتلك الندم المدينة. إن المبالغ المستردة لاحقاً من المبالغ المحذوفة سابقاً يتم إدراجها مقابل مصاريف التشغيل الأخرى في بيان الدخل الشامل.

#### (٤) تكاليف استحواد مؤجلة

تتم رسمة التكاليف المنسوبة إلى اقتناء عقود تأمين جديدة وتجديد العقود القائمة كأصل غير ملموس ضمن تكاليف الاستحواد المؤجلة. ويتم الاعتراف بكافة التكاليف الأخرى كمصاريف عند تكبدها. يتم إطفاء تكاليف الاستحواد المؤجلة لاحقاً على مدى أعمار العقود عند اكتساب الأقساط.

تتم مراجعة تكاليف الاستحواد المؤجلة من حيث فئة النشاط بنهاية كل فترة تقرير ويتم حذفها عندما لا يكون متوقفاً استردادها.

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣ نقد وأرصدة لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	
٦٩٦,٢٤٤	٧١٢,٨٤٣	نقد في الصندوق
٢,٥٢١,٢٢٥	٢,٨١٣,٣٨٦	وديعة قانونية لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي
١,٠٠٠,٠٠٠	١,٠٠٠,٠٠٠	شهادات ودائع لدى الإمارات العربية المتحدة المركزي
<u>٤,٢١٧,٤٦٩</u>	<u>٤,٥٢٦,٢٢٩</u>	

٤ مبالغ مستحقة من مصارف أخرى

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	
٧٣,٤٦٠	١٦٤,٢٥٠	ودائع لدى مصارف أخرى
١٢٤,٠٣٦	١١٢,٤٦٠	ودائع تحت الطلب
١٠٨,٤٥١	٣٨,١٣٦	أرصدة حساب المقاصة
<u>٣٠٥,٩٤٧</u>	<u>٣١٤,٨٤٦</u>	
١٨٢,٢١١	٢٥٩,٠٩٨	المبالغ المذكورة أدناه تشمل الودائع والمبالغ المستحقة من :
١٢٣,٧٣٦	٥٥,٧٤٨	مصارف في دولة الإمارات العربية المتحدة
<u>٣٠٥,٩٤٧</u>	<u>٣١٤,٨٤٦</u>	مصارف خارج دولة الإمارات العربية المتحدة

٥ صافي قروض وسلف (بما في ذلك التمويل الإسلامي)

(أ) قروض وسلف

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	
٢٣,٥٩٧,٥٩٧	٢٤,٨٩٢,٧٨٧	قروض لأفراد
٢,٢٠٨,١٠٥	٣,٩٢١,١٦٧	قروض لشركات
<u>٢٥,٨٠٥,٧٠٢</u>	<u>٢٨,٨١٣,٩٥٤</u>	القروض والسلف (إيضاح ٥ (ب))
(٥٣٩,٢٢٧)	(٦٩٣,٥٨٢)	مخصص الانخفاض في القيمة (إيضاح ٥ (ج))
<u>٢٥,٢٦٦,٤٧٥</u>	<u>٢٨,١٢٠,٣٧٢</u>	صافي القروض والسلف

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٥ قروض وسلف (بما في ذلك التمويل الإسلامي)

(ب) تحليل القروض والسلف

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	
٦,٩٣٦,٠٤٩	٦,٦١٣,٨٤٩	قروض شخصية
٣,٨٩٧,٣٨٤	٤,١٣١,٣٣٩	قروض عقارية
٣,٠٣٧,٨٠٩	٣,٢٧٣,٢١٧	بطاقات إنتمانية
٢,٨٣٣,٦٦٤	٣,٢٠٦,٦٨٤	قروض تمويل سيارات
٥,٧٦٦,٥٦٧	٦,٢٦١,٦١٠	قروض راك فائنانس التجارية
٢,٢٠٨,١٠٥	٣,٩٢١,١٦٧	قروض مصرفية للشركات
١,١٢٦,١٢٤	١,٤٠٦,٠٨٨	قروض فردية أخرى
٢٥,٨٠٥,٧٠٢	٢٨,٨١٣,٩٥٤	مجموع القروض والسلف

(ج) مخصص الانخفاض في القيمة

المجموع ألف درهم	قروض للشركات ألف درهم	قروض لأفراد ألف درهم	
٥٣٩,٢٢٧	٣٣,٤١١	٥٠٥,٨١٦	الرصيد المرحل في ١ يناير ٢٠١٥
٧٣٨,٢٠٨	٢٢,٨٢٤	٧١٥,٣٨٤	تكلفة الانخفاض في القيمة (إيضاح ٥(د))
(٥٨٣,٨٥٣)	(٣١,٦٤٦)	(٥٥٢,٢٠٧)	مبالغ محذوفة خلال الفترة
٦٩٣,٥٨٢	٢٤,٥٨٩	٦٦٨,٩٩٣	الرصيد المرحل في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
٣٩٥,٦١٣	٣٠,٥٨١	٣٦٥,٠٣٢	الرصيد المرحل في ١ يناير ٢٠١٤
٦٤٥,٥٦٦	٣,١٦٢	٦٤٢,٤٠٤	تكلفة الانخفاض في القيمة
(٥٠١,٩٥٢)	(٣٣٢)	(٥٠١,٦٢٠)	مبالغ محذوفة خلال السنة
٥٣٩,٢٢٧	٣٣,٤١١	٥٠٥,٨١٦	الرصيد المرحل في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٥ قروض وسلف (بما في ذلك التمويل الإسلامي)

(د) تكلفة الانخفاض في قيمة القروض والسلف صافية من الاسترداد

المجموع	قروض للشركات	قروض لأفراد	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
			فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة)
٢٨٧,٠٢٦	١٣,٠٧٧	٢٧٣,٩٤٩	تكلفة الانخفاض في القيمة
(١٢,٠٩٧)	-	(١٢,٠٩٧)	مبالغ مستردة خلال الفترة
===== ٢٧٤,٩٢٩	===== ١٣,٠٧٧	===== ٢٦١,٨٥٢	
			فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (مراجعة)
١٧٧,١٥٠	-	١٧٧,١٥٠	تكلفة الانخفاض في القيمة
(١٠,٤٦٢)	-	(١٠,٤٦٢)	مبالغ مستردة خلال الفترة
===== ١٦٦,٦٨٨	===== -	===== ١٦٦,٦٨٨	
			فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة)
٧٣٨,٢٠٨	٢٢,٨٢٤	٧١٥,٣٨٤	تكلفة الانخفاض في القيمة
(٣٦,٣١٩)	-	(٣٦,٣١٩)	مبالغ مستردة خلال الفترة
===== ٧٠١,٨٨٩	===== ٢٢,٨٢٤	===== ٦٧٩,٠٦٥	
			فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (مراجعة)
٤٦٤,١٩٥	٢٤٤	٤٦٣,٩٥١	تكلفة الانخفاض في القيمة
(٣٩,١٣٧)	-	(٣٩,١٣٧)	مبالغ مستردة خلال الفترة
===== ٤٢٥,٠٥٨	===== ٢٤٤	===== ٤٢٤,٨١٤	

المستردات تمثل بصورة رئيسية المبالغ المستردة من ديون محذوفة بالكامل



بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٥ قروض وسلف (بما في ذلك التمويل الإسلامي)

(هـ) مخصص تغطية الانخفاض في قيمة القروض والسلف

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	
٦١٨,٧٦٢	٨٤٧,٦٤٢	إجمالي الانخفاض في القروض
٥٣٩,٢٢٧	٦٩٣,٥٨٢	المخصصات المحتفظ بها
%٨٧.١٥	%٨١.٨٢	نسبة التغطية

نسبة المخصصات المحتفظ بها مقابل إجمالي الانخفاض في قيمة القروض المتعثرة (نسبة الغطاء) لا تأخذ في الاعتبار الضمانات المتوفرة ومنها النقد والعقارات والموجودات الأخرى القابلة للبيع.

٦ موجودات التمويل الإسلامية

(أ) موجودات التمويل الإسلامية (تم تضمينها في قروض وسلف - إيضاح ٥)

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	
٣,٤٠٢,٦٧٦	٤,٥٠٩,٦٣٨	موجودات التمويل الإسلامية للشركات
٣,٤٠٢,٦٧٦	٤,٥٦٩,٢٣٢	موجودات التمويل الإسلامية للأفراد
(٤٣,٢١٧)	(١١٧,٧٥٥)	إجمالي موجودات التمويل الإسلامية
٣,٣٥٩,٤٥٩	٤,٤٥١,٤٧٧	مخصص الانخفاض في القيمة
=====	=====	

(ب) تحليل موجودات التمويل الإسلامي

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	
١,٦٠٦,١٢٦	١,٨١٣,٣١١	تمويل "سلم" الإسلامي للأفراد
٨٧٦,١٦٩	١,١٦٨,٧٨٣	تمويل مرابحة سيارات
٦٤٩,٥٧٨	١,٠٤٠,٧٨٦	تمويل تجاري إسلامي
١٢٨,١٧٦	٣٢٤,٧٠٢	تمويل إجارة إسلامية - عقارات
١٤٢,٣٨١	١٦١,٥٨٠	بطاقات ائتمان إسلامية
-	٥٩,٥٩٤	تمويل موجودات إسلامي-مصرفي تجاري
٢٤٦	٤٧٦	تمويل إسلامي-أخرى
٣,٤٠٢,٦٧٦	٤,٥٦٩,٢٣٢	
=====	=====	

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٧ أوراق مالية استثمارية

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	
١٨,٣٦١	٥٢,٣٥٥	أوراق مالية متوفرة للبيع
-	١٠٧	أوراق مالية مدرجة
٤١,٨٣٩	٣٧,٤١٨	أوراق مالية غير مدرجة
-----	-----	سندات دين مدرجة
٦٠,٢٠٠	٨٩,٨٨٠	
=====	=====	
-	٤,٣٠٣	محتفظ بها للتداول
-	٢٢٠,٣٨٠	صناديق مشتركة مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
٣,٧٢٥,٠٨٩	٣,٨٥١,٢٧٥	أوراق مالية محتفظ بها لحين استحقاقها
-----	-----	سندات دين غير مدرجة
٣,٧٢٥,٠٨٩	٤,٠٧١,٦٥٥	سندات دين مدرجة
-----	-----	
٣,٧٨٥,٢٨٩	٤,١٦٥,٨٣٨	أوراق مالية استثمارية
=====	=====	

تبلغ القيمة الدفترية لسندات الدين المدرجة ١٨.٤٢ مليون درهم كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ مقدمة كضمانات مقابل إقتراض بقيمة ١٨.٩١ مليون درهم (إيضاح ١٥).

فيما يلي توزيع المحفظة الاستثمارية بحسب الفئة

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ ألف درهم	
٧٠٥,٦٥٤	٧٠٢,٩٣٩	حكومة محلية واتحادية- الإمارات
١,١٣١,٦٩٨	١,٠٣٧,١٤١	جهات ذات صلة بالحكومة - الإمارات
٣٧,٢١٧	٣٧,١٦٨	حكومة- دول مجلس التعاون
٨٦,٩٦١	٨٧,٣٤١	جهات ذات صلة بالحكومة- دول مجلس التعاون
٦٢٨,٦٥٩	٦٢٧,٨٨٤	مصارف ومؤسسات مالية- الإمارات
٥٨,٧٩٥	٥٨,٧٤٨	مصارف ومؤسسات مالية- دول مجلس التعاون
٦٠٥,١٩٨	٨٢٤,٢٦٥	مصارف ومؤسسات مالية- الهند
-	٢٢٠,٨٢٦	مصارف ومؤسسات مالية- تركيا
١٨٥,٢١٣	١٨٥,١٢٠	شركات عامة محدودة-الإمارات
٣٢٧,٥٣٣	٣٢٧,٦٤١	شركات عامة محدودة- الهند
-----	-----	إجمالي سندات الدين
٣,٧٦٦,٩٢٨	٤,١٠٩,٠٧٣	
-----	-----	
١٨,٣٦١	٥٢,٣٥٥	أوراق مالية مدرجة
-	٤,٣٠٣	صناديق مشتركة مدرجة
-	١٠٧	أوراق مالية غير مدرجة
-----	-----	
٣,٧٨٥,٢٨٩	٤,١٦٥,٨٣٨	إجمالي أوراق مالية استثمارية
=====	=====	

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٧ أوراق مالية استثمارية (تابع)

فيما يلي الحركة في الأوراق المالية الاستثمارية :

أوراق مالية متوفرة للبيع	أوراق مالية محتفظ بها للتداول	أوراق مالية محتفظ بها لحين استحقاقها	المجموع
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
٦٠,٢٠٠	-	٣,٧٢٥,٠٨٩	٣,٧٨٥,٢٨٩
٤٣,٤٥٠	٤,٧٦٥	٣,٧٠٧	٥١,٩٢٢
٢٥٦	-	٤٤١,١٧٣	٤٤١,٤٢٩
(٣,٦٧٣)	-	(٨٦,٠٥٣)	(٨٩,٧٢٦)
(١٠,٢٢٤)	(٤٦٢)	-	(١٠,٦٨٦)
(١٢٩)	-	(١٢,٢٦١)	(١٢,٣٩٠)
٨٩,٨٨٠	٤,٣٠٣	٤,٠٧١,٦٥٥	٤,١٦٥,٨٣٨
٤٢,٢٦٨	-	٢,٦٥٣,٦٨٤	٢,٦٩٥,٩٥٢
٥٠,٦٧٦	٩,٣٥٩	١,١٩٣,٩٢٠	١,٢٥٣,٩٥٥
(٣٤,٨٤٦)	(١٠,٦٩٣)	-	(٤٥,٥٣٩)
١,٠١٢	-	-	١,٠١٢
(٨٠)	-	(١١,٦٨٩)	(١١,٧٦٩)
٣,٦٣٦	١,٣٣٤	-	٤,٩٧٠
٦٢,٦٦٦	-	٣,٨٣٥,٩١٥	٣,٨٩٨,٥٨١

في ١ يناير ٢٠١٥

إستثمار نتيجة الإستحواذ على شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين  
مشتريات  
إستبعادات/إستحقاقات  
صافي التغيرات في القيمة العادلة  
إطفاء علاوة

في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥

في ١ يناير ٢٠١٤

مشتريات  
إستبعادات/إستحقاقات  
صافي التغيرات في القيمة العادلة  
إطفاء علاوة  
أرباح مبيعات

في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ (مراجعة)

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٨ صافي ممتلكات ومعدات

التكلفة	أراض ومبان	تحسينات لعقارات مستأجرة	موجودات ثابتة أخرى	أعمال رأسمالية قيد الإنجاز	المجموع
	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
في ١ يناير ٢٠١٥	٦٤٣,٥٣٢	١٢٣,٩٥٦	٧٩٠,٦١٣	١٠,٧٤٤	١,٥٦٨,٨٤٥
إضافة رأس الخيمة الوطنية للتأمين	١٦,٠٦٨	-	٣,١٤١	-	١٩,٢٠٩
إضافات	-	٧١	٢٧,٤٩٩	٢٦,٧٤٦	٥٤,٣١٦
تحويلات	٢,٢١٥	١,٥٦٢	١٦,٢٠٠	(١٩,٩٧٧)	-
استبعادات	-	-	(٤,١٠٤)	-	(٤,١٠٤)
في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	٦٦١,٨١٥	١٢٥,٥٨٩	٨٣٣,٣٤٩	١٧,٥١٣	١,٦٣٨,٢٦٦
الاستهلاك المتراكم					
في ١ يناير ٢٠١٥	٨٦,٦٧٦	٨٧,٤٣٩	٤٥٧,٠١٦	-	٦٣١,١٣١
المحمل للفترة	١٦,٤٠٩	١٠,٩٦٩	٦٣,٩٦٥	-	٩١,٣٤٣
استبعادات	-	-	(٣,٨٤٥)	-	(٣,٨٤٥)
في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	١٠٣,٠٨٥	٩٨,٤٠٨	٥١٧,١٣٦	-	٧١٨,٦٢٩
صافي القيمة الدفترية					
في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	٥٥٨,٧٣٠	٢٧,١٨١	٣١٦,٢١٣	١٧,٥١٣	٩١٩,٦٣٧
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدقق)	٥٥٦,٨٥٦	٣٦,٥١٧	٣٣٣,٥٩٧	١٠,٧٤٤	٩٣٧,٧١٤

الموجودات الثابتة الأخرى تشمل أجهزة الكمبيوتر والأثاث والمفروشات والمعدات والسيارات. تكلفة الأعمال الرأسمالية قيد الإنجاز تتكون من تكلفة تحسينات الأنظمة وتكلفة تجهيزات الفروع/المكاتب.

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٨ ممتلكات ومعدات (تابع)

التكلفة	أرض ومبان	تحسينات لعقارات مستأجرة	موجودات ثابتة أخرى	أعمال رأسمالية قيد الإنجاز	المجموع
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
في ١ يناير ٢٠١٤	٦٠٩,١٦٢	١١٩,٣٧٨	٧٦٤,٠٨٢	٤١,٩٨٢	١,٥٣٤,٦٠٤
إضافات	-	-	١٠,١٤٠	١٦,٢٢٦	٢٦,٣٦٦
تحويلات	٣,٣٩٦	٥,١٤١	١٥,٦٤٧	(٢٤,١٨٤)	-
استيعادات	-	(١٦٩)	(١,٤٧٦)	-	(١,٦٤٥)
في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤	٦١٢,٥٥٨	١٢٤,٣٥٠	٧٨٨,٣٩٣	٣٤,٠٢٤	١,٥٥٩,٣٢٥
الاستهلاك المتراكم					
في ١ يناير ٢٠١٤	٦٦,٢٥٥	٧٢,٦٠٢	٣٦٦,٨٧٤	-	٥٠٥,٧٣١
رسوم الفترة	١٥,٦١٧	١١,٥٤٨	٦٩,٩٦٢	-	٩٧,١٢٧
استيعادات	-	(١٦٩)	(١,٤٥٤)	-	(١,٦٢٣)
في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤	٨١,٨٧٢	٨٣,٩٨١	٤٣٥,٣٨٢	-	٦٠١,٢٣٥
صافي القيمة الدفترية					
في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤	٥٣٠,٦٨٦	٤٠,٣٦٩	٣٥٣,٠١١	٣٤,٠٢٤	٩٥٨,٠٩٠
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣	٥٤٢,٩٠٧	٤٦,٧٧٦	٣٩٧,٢٠٨	٤١,٩٨٢	١,٠٢٨,٨٧٣

٩ موجودات عقود التأمين و الذمم المدينة

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة)	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة)	موجودات عقود إعادة التأمين
ألف درهم	ألف درهم	
-	٥٥,٣٩٢	مطالبات تم الإبلاغ عنها ولم تتم تسويتها
-	٢,٧٦٩	المطالبات المتكبدة ولم يتم الإبلاغ عنها
-	٥٦,٠٨٦	أقساط التأمين المؤجلة
-	١١٤,٢٤٧	إجمالي موجودات عقود إعادة التأمين
-	١٧٣,٣٣٠	ذمم مدينة متعلقة بالتأمين
-	١٢,٦٦٥	أقساط تأمين مدينة
-	٤,٤٨١	شركات إعادة تأمين
-	١٩٠,٤٧٦	وكلاء ووسطاء تأمين
-	(١٠,٨٦٥)	إجمالي ذمم تأمين مدينة
-	١٧٩,٦١١	مخصص الذمم المدينة المشكوك في تحصيلها
-	٢٩٣,٨٥٨	صافي ذمم التأمين المدينة
-		موجودات و ذمم مدينة لعقود التأمين

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

١٠ الشهرة والموجودات غير الملموسة الأخرى

الشهرة والموجودات غير الملموسة الأخرى	الموجودات غير الملموسة الأخرى رخص التأمين	علاقات العملاء	الشهرة المؤقتة	التكلفة
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
-	-	-	-	في ١ يناير ٢٠١٥
١٧٩,٢٢١	٦٥,٦٠٤	١٢,٨٣٥	١٠٠,٧٨٢	استحواذ على رأس الخيمة الوطنية للتأمين
١٧٩,٢٢١	٦٥,٦٠٤	١٢,٨٣٥	١٠٠,٧٨٢	ف في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
-	-	-	-	إطفاء متراكم
(١,٠٧٠)	-	(١,٠٧٠)	-	في ١ يناير ٢٠١٥
(١,٠٧٠)	-	(١,٠٧٠)	-	المحمل الفترة
١٧٨,١٥١	٦٥,٦٠٤	١١,٧٦٥	١٠٠,٧٨٢	في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
				صافي القيمة الدفترية
				في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤

يسمح المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٣ بحاسبة مبدئية لاندماج الأعمال لتحديدها مؤقتاً فقط في نهاية الفترة التي يتم فيها اندماج الأعمال، حتى إذا ظل التقييم العادل وتوزيعات سعر الشراء عالقة، يجب أن تتم هذه المحاسبة المبدئية في فترة لا تتجاوز ١٢ شهراً من تاريخ الاستحواذ. لذلك، فقد حددت الشهرة على أنها مؤقتة.

١١ موجودات أخرى

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (منققة)	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة)	فوائد مدينة
ألف درهم	ألف درهم	أرباح مدينة من تمويل الموجودات الإسلامية
١٨٢,٩٨٥	٢١٤,٥٩٤	دفعات مقدمة وودائع
٣٦,١٧٥	٤٣,٣٧٥	تبادل لأسعار فائدة
٥٩,٢٥٢	٦٣,٥١٨	أخرى
١٢,٧٨٩	٥٩,٨٧٩	
٢٦,٠٦٢	٦٩,٥٠٦	
٣١٧,٢٦٣	٤٥٠,٨٧٢	

## بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

### ١٢ رأس المال وتوزيعات الأرباح

بتاريخ ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ بلغ رأس مال المصرح به والمصدر والمدفوع المجموعة مبلغ ١,٦٧٦.٢٥ مليون سهم قيمة السهم الواحد درهم واحد (٣١ ديسمبر ٢٠١٤ : ١,٦٧٦.٢٥ مليون سهم ، قيمة السهم درهم واحد).

في الاجتماع المنعقد بتاريخ ٩ ابريل ٢٠١٥ ، وافق أعضاء مجلس الإدارة على توزيع أرباح نقدية بواقع ٥٠% من رأس المال المصرح به والمصدر والمدفوع بقيمة ٨٣٨.١٢ مليون درهم (٢٠١٤: أرباح نقدية بقيمة ٨٣٨.١٢ مليون درهم) . تم دفع هذه الأرباح النقدية خلال الربع الثاني لسنة ٢٠١٥.

### ١٣ احتياطات أخرى

تشمل الاحتياطات الأخرى الاحتياطي القانوني والاحتياطي الطوعي. وفقاً للنظام الأساسي للمجموعة ، ينبغي تحويل ١٠% من صافي أرباح السنة للاحتياطي القانوني إلى أن يبلغ الرصيد في هذا الاحتياطي ٥٠% من رأس المال المصدر للمجموعة وتحويل ١٠% من صافي أرباح السنة للاحتياطي الطوعي حتى يبلغ الرصيد في هذا الاحتياطي ٢٠% من رأس المال المصدر للمجموعة . لم يتم إجراء أي عمليات تحويل للاحتياطي القانوني والاحتياطي الطوعي لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ حيث أن عمليات التحويل هذه سيتم إجراؤها في نهاية السنة بناءً على نتائج المجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥. الحركة في الاحتياطات الأخرى تعتمد على عائدات القيمة العادلة للأوراق المالية الاستثمارية.

في ٢٠١٢، قرر المساهمون إنشاء إحتياطي خاص غير قابل للتوزيع بإسم "الإحتياطي النظامي لمخاطر الإئتمان حيث تم الاحتفاظ بنسبة ١,٥% لهذا المخصص من إجمالي الموجودات المرجحة بمخاطر الإئتمان في نهاية السنة المالية وذلك حسب متطلبات مصرف الامارات العربية المتحدة المركزي.

عد الاستحواذ، كانت شركة رأس الخيمة للتأمين تحتفظ واستمرت في الاحتفاظ بأسهم تبلغ ٣١٢.٥٨٥ سهماً من أسهم بنك رأس الخيمة الوطني بقيمة تعادل ٢.٣٩٨ ألف درهم وذلك كجزء من محافظتها للأوراق المالية الاستثمارية. تمت معاملة الاستثمار في هذه الأسهم كأسهم خزينة وخصمت من احتياطات البنك.

### ١٤ حقوق ملكية غير المسيطرة

عن الفترة	نهاية السنة	
٢٨ مايو إلى ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	٣١ ديسمبر ٢٠١٤	
(مراجعة)	(مدققة)	
ألف درهم	ألف درهم	
		الرصيد في بداية الفترة
٣٦,١٧٨	-	استحواذ شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين
٢,٤١٢	-	أرباح الفترة
(١,١٠٩)	-	خسائر شاملة أخرى عن الفترة
٣٧,٤٨١		الرصيد في نهاية الفترة

\* في ٢٨ مايو ٢٠١٥، استحوذ بنك رأس الخيمة الوطني على حصة تبلغ ٧٩.٢٣% في شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين من خلال عرض شراء عام. تبلغ قيمة الحصة غير المسيطرة التي تصل إلى ٣٦.١٧٨ مليون درهم ما نسبته ٢٠.٧٧% من القيمة العادلة لصافي الموجودات في تاريخ الحيازة.

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

١٥ مبالغ مستحقة لمصارف أخرى

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (منققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	
٧٤٤,٠٦٧	٤١٤,٢٩٢	ودائع لأجل
-	١٨,٩٠٢	إتفاقيات إعادة شراء
١٦,٩٤٦	٣١٩,٣٥٩	رصيد الحساب الجاري لدى المصرف المركزي
٧٩٤	٧٢,٠٨٠	ودائع تحت الطلب
<u>٧٦١,٨٠٧</u>	<u>٨٢٤,٦٢٣</u>	
=====	=====	

١٦ مبالغ مستحقة لعملاء

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	
٧,٠٧٠,٣٢٨	٧,٦٦٩,٣٠٩	ودائع لأجل
١٢,٤٤٦,٣٣٦	١٣,٩١٨,٠٥١	حسابات جارية
٣,٨٦٦,٣٨٨	٣,٧٧٠,٨٤٦	ودائع توفير
١,٢٦٨,٣٥٦	١,٣٥١,٣٤٠	ودائع تحت الطلب
<u>٢٤,٦٥١,٤٠٨</u>	<u>٢٦,٧٠٩,٥٤٦</u>	
=====	=====	

تشمل الودائع لأجل مبلغ ٤٨٥ مليون درهم ( ٢٠١٤ : ٢٩٦ مليون درهم) تحتفظ بها المجموعة كضمانات نقدية مقابل السلف والقروض المقدمة للعملاء.

١٧ ودائع عملاء إسلامية ( تم تضمينها وداائع مستحقة لعملاء- إيضاح ١٦)

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (منققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	
١,٥٣٤,٢٤٩	١,٥٨٤,٠٦٧	ودائع وكالة
٧٦,٦٢٥	٤٤,٢٧٩	ودائع مضاربة استثمارية لأجل
٣٣٨,٢٩٥	٤٩٦,٢٠١	قرض حسن - حسابات جارية
٤٨٥,٨٥٢	٧٧٠,٨٤٠	مضاربة - حسابات جارية
١٥٣,٤٩٩	١٥٦,٠٨٥	مضاربة - ودائع توفير
٣,٠٣٢	٢٩,٥٢٧	مضاربة - ودائع تحت الطلب
<u>٢,٥٩١,٥٥٢</u>	<u>٣,٠٨٠,٩٩٩</u>	
=====	=====	



بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

١٨ أدوات دين مصدرة

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	
١,٨٢٤,٤٦٧	١,٨٢٦,٢٥٢	سندات متوسطة الأجل مصدرة بخصم بمبلغ ٥٠٠ مليون دولار مصدرة في يونيو ٢٠١٤
-	١,١١١,٦٠٩	سندات متوسطة الأجل مصدرة بعلاوة بمبلغ ٢٠٠ مليون دولار مصدرة في مارس ٢٠١٥
(١٦٠,٥٥٣)	(٨٤,٠٢٢)	ناقص : إستثمارات خاصة في أدوات الدين المصدرة
(٩,٠٧٤)	(١١,٤٠٧)	ناقص : تكاليف إصدار أدوات الدين
١٢,٧٨٩	٥٩,٨٧٩	تسوية القيمة العادلة لأدوات الدين المحوطة قيد الإصدار
١,٦٦٧,٦٢٩	٢,٩٠١,٣١١	

أصدرت المجموعة سندات بالدولار متوسطة الأجل بمبلغ ٥٠٠ مليون دولار في يونيو ٢٠١٤ وذلك ضمن برنامج سندات متوسطة الأجل بمبلغ مليار دولار وذلك بواسطة الشركة التابعة راك كايما للتمويل المحدودة. تم إصدار الشريحة الأولى للسندات بمعدل خصم يبلغ ٩٩.٢٧٥%. كما أصدرت المجموعة في مارس ٢٠١٥ شريحة ثانية من السندات بقيمة ٣٠٠ مليون دولار أمريكي بعلاوة قدرها ١٠٠.٨٧٥%. موعدها إستحقاق تلك السندات يحين في ٢٠١٩ بسعر فائدة ثابت يبلغ ٣.٢٥% سنويا. يتم دفع فائدة هذه السندات بصورة نصف سنوية.

١٩ مطلوبات عقود التأمين والذمم الدائنة

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	
-	٩٨,٨٧١	مطلوبات عقود إعادة التأمين
-	٤,٩٤٤	مطالبات تم الإبلاغ عنها ولم تتم تسويتها
-	١٦٨,٤٦٠	المطالبات المتكبدة ولم يتم الإبلاغ عنها
-	٣,٧٣٠	أقساط التأمين غير المكتسبة
-	-	تكلفة إستحواذ مؤجلة
-	٢٧٦,٠٠٥	إجمالي مطالبات عقود إعادة التأمين
-	٩,٣٦٤	ذمم التأمين الدائنة
-	٦١,٩٦٧	دائنون
-	١٤,١٠٣	ذمم إعادة تأمين دائنة
-	-	عمولات دائنة
-	٨٥,٤٣٤	إجمالي ذمم تأمين دائنة
-	٣٦١,٤٣٩	مطالبات عقود التأمين والذمم الدائنة

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢٠ مطلوبات أخرى

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	
٢٦,٠٩٩	٥٠,٤٢١	فوائد دائنة
١٥,٦٢٩	١٥,٨٤١	توزيع أرباح على الودائع الإسلامية
٢١٢,٠٨٠	٢٢٨,٦٩٢	مصاريف مستحقة
١٤٨,٠٣٦	١٤٧,٠٩٣	شيكات مصرفية مصدرة
١٤٣,٣٥١	٢٤٣,٨٨٥	أخرى
٥٤٥,١٩٥	٦٨٥,٩٣٢	

٢١ مطلوبات والتزامات طارئة

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدققة) ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	
٣٦,٠٦٩	٣٩,٣٩٥	التزامات انتمائية
٦٧٨,٨١٢	٧٠٨,٣٩٧	خطابات ضمان
٧٨,٨٦٨	٥٧,٠١٩	خطابات اعتماد
٥٠,٨٦٣	٧٢,٠١٣	قبولات
١٠,١٨٢	٢٢,٢٣٩	التزامات رأسمالية
٨٥٤,٧٩٤	٨٩٩,٠٦٣	

الإلتزامات الائتمانية الواردة أعلاه عبارة عن التزمات بتقديم تسهيلات انتمائية لعملاء البنك فوق السقوف الائتمانية الموافق عليها. منها إلتزامات إنتمائية بقيمة ٨,٥٢٣ مليون درهم ( ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ : ٧,٧٦٨ مليون درهم) يمكن نقضها بناء على رغبة المجموعة.

٢٢ عقود الصرف الأجنبي الأجلة و مقايضة أسعار الفائدة

تتكون عقود صرف العملات الأجنبية الأجلة من التزمات بشراء عملات أجنبية ومحلية لصالح العملاء وفيما يتعلق بمعاملات المجموعة الفورية غير المنجزة. وتتكون عقود مقايضات أسعار الفائدة من معاملات تحويل المعدل الثابت إلى متغير أو العكس.

تظهر معاملات الصرف الأجنبي الأجلة المتبقية كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ و ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ على النحو التالي:

القيمة العادلة ألف درهم	قيمة العقد ألف درهم	
٤١٨	٩٤٠,٩٣١	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
٣٦١	٩٨٠,١١٥	٣١ ديسمبر ٢٠١٤

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢٢ عقود الصرف الأجنبي الآجلة ومقايضة أسعار الفائدة (تابع)

القيم العادلة للعقود الآجلة القائمة لصرف العملات الأجنبية يتم إدراجها ضمن الموجودات الأخرى إذا كانت موجبة وإلا فتدرج ضمن المطلوبات الأخرى.

معاملات مقايضة أسعار الفائدة العالقة كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ و ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ على النحو التالي:

القيمة العادلة ألف درهم	قيمة العقد ألف درهم	
٥٩,٨٧٩	٢,٨٥٠,٢٤٨	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
٢,٧٨٩	١,٦٧٤,٨٨٨	٣١ ديسمبر ٢٠١٤

٢٣ إيرادات ومصاريف الفوائد

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٥		فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٤		
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
٣٦٩,٦٦٦	٢٩٢,٣١٢	١١٣,٦٤١	٩٤,٧٤٣	إيرادات الفوائد
١٥٥,٦١١	١٣٣,٠٣٣	٥١,٤٠٩	٤٣,٥٥٢	قروض شخصية
٤٧٦,١٢٠	٥١٩,٣٠٣	١٦٣,٠٣٩	١٩٠,٨٦٠	قروض عقارية
١٠٣,٨٩٥	١١١,٩٧١	٣٦,٤٩٨	٣٧,٧٦٦	بطاقات ائتمانية
٧١٩,٢٨٠	٧٣٣,١٦٦	٢٥٠,٤٦٩	٢٤١,٩٢٧	قروض سيارات
٩٧,٥٣٤	١٩١,٣٣٩	٤١,٥٨٠	٧٤,٤٠٦	قروض راك فاينانس
٢٩,٩٨٠	٥٣,٢٥٣	١٢,٤٩٧	١٩,٤٨٩	قروض مصرفية للشركات
١١٥,١٤٤	١٢٩,٧٣٨	٤٢,٩٢٦	٤٥,٥٦٧	قروض فردية أخرى
٣,٤٦٤	٢,٨٢٥	١,٦٣٠	٨٠٥	إستثمارات أوراق مالية
٣,٥٢٩	١,٩٦٠	١,٣٦٦	٨٠٢	ودائع لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي
٢,٠٧٤,١٨٣	٢,١٦٨,٩٠٠	٧١٥,٠٥٥	٧٤٩,٩١٧	مصاريف أخرى
				مجموع إيرادات الفوائد

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٥		فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٤		
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
١٤٧,٨١٠	١٢٣,٩٠٠	٤٦,٤٤٩	٤١,٣١٦	مصاريف الفوائد
٨,٥٣٣	٣٦,٠٧٣	٧,٩٦٣	١٣,٤٦٣	مستحقات للعملاء
٧٨٩	٢,٦٧٢	٣٩٤	١,٣٩٤	سندات متوسطة الأجل باليورو
١٥٧,١٣٢	١٦٢,٦٤٥	٥٤,٨٠٦	٥٦,١٧٣	إقتراض من مصاريف أخرى
١,٩١٧,٠٥١	٢,٠٠٦,٢٥٥	٦٦٠,٢٤٩	٦٩٣,٧٤٤	مجموع مصاريف الفوائد
				صافي إيرادات الفوائد

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢٤ إيرادات من أنشطة التمويل الإسلامي والتوزيعات على المودعين

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٤		فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٤		٢٠١٥	
		٢٠١٥		٢٠١٤	
		الف درهم		الف درهم	
إيرادات من أنشطة التمويل الإسلامي					
٦٨,٥٣٠	١٠٥,٢٩٨	٢٨,٣٣٥	٣٦,٠٣٤	تمويل "سلم" الإسلامي الشخصي	
٣٢,٣٣١	٥٧,٣٧٦	١٣,٣٦٢	٢٠,٥٨٦	تمويل مرابحة السيارات الإسلامي	
٢٩,٦٦٧	١٢٥,٤٩٣	١٦,٧٠٤	٤٨,٣٨٥	تمويل تجاري إسلامي	
١,١٨٨	-	٤٠٥	-	استثمارات إسلامية	
-	١,٤٢٩	-	٩٤٣	تمويل موجودات إسلامي	
٣٥٤	٦,٦٧٣	٢٦٨	٢,٧٩٣	تمويل عقاري إسلامي	
١٣٢,٠٧٠	٢٩٦,٢٦٩	٥٩,٠٧٤	١٠٨,٧٤١	مجموع الإيرادات من التمويل الإسلامي	
توزيعات أرباح على الودائع الإسلامية لأجل					
(١٧,٧٦٧)	(٢١,٣٥٤)	(٦,١٥٩)	(٧,٦٠٩)	توزيعات أرباح على ودائع إسلامية تحت الطلب	
(٤,٥٢١)	(٣,٧٠٥)	(١,٢١٨)	(١,٥٣١)	توزيعات على الودائع الإسلامية	
(٢٢,٢٨٨)	(٢٥,٠٥٩)	(٧,٣٧٧)	(٩,١٤٠)	إيرادات التمويل الإسلامي صافي التوزيعات على المودعين	
١٠٩,٧٨٢	٢٧١,٢١٠	٥١,٦٩٧	٩٩,٦٠١		

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢٥ صافي إيرادات الرسوم والعمولات

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٤		فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٥		فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٤		فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
٢٣,٤٥٣	٢١,٢٢٢	٧,٧٠٠	٦,٨١٧	٧,٧٠٠	٦,٨١٧	٧,٧٠٠	٦,٨١٧
٢٥,٦٠٢	٢٤,٠١٣	٨,٠٤٠	٧,٥٩٤	٨,٠٤٠	٧,٥٩٤	٨,٠٤٠	٧,٥٩٤
١٥٣,٦٥٧	١٨٢,٥٠٩	٥٤,٨٨٨	٦٦,٢٦٢	٥٤,٨٨٨	٦٦,٢٦٢	٥٤,٨٨٨	٦٦,٢٦٢
٣٠,٢٨٣	١٣,٠٣٧	١٠,٤٨٤	٣,٤٧٧	١٠,٤٨٤	٣,٤٧٧	١٠,٤٨٤	٣,٤٧٧
٥٥,٩٠٠	٥٢,٥٨٨	١٩,٤٣٠	١٦,٠٥٢	١٩,٤٣٠	١٦,٠٥٢	١٩,٤٣٠	١٦,٠٥٢
٣٧,٤٦٥	٤٤,٠٣٢	١٣,٥٣٧	١٦,١٥٦	١٣,٥٣٧	١٦,١٥٦	١٣,٥٣٧	١٦,١٥٦
٦٠,٩٧٨	٦٤,٢٧١	٢٠,٧٩٠	١٨,٠١٨	٢٠,٧٩٠	١٨,٠١٨	٢٠,٧٩٠	١٨,٠١٨
٤٦,٥٤٧	٤٩,٧٨٩	١٤,٠٩٩	١٨,٣٠٥	١٤,٠٩٩	١٨,٣٠٥	١٤,٠٩٩	١٨,٣٠٥
٥٥,٣٤٨	٦٢,٤٧٨	٢٠,٥٠٩	٢١,٧٥٦	٢٠,٥٠٩	٢١,٧٥٦	٢٠,٥٠٩	٢١,٧٥٦
٤٨٩,٢٣٣	٥١٣,٩٣٩	١٦٩,٤٧٧	١٧٤,٤٣٧	١٦٩,٤٧٧	١٧٤,٤٣٧	١٦٩,٤٧٧	١٧٤,٤٣٧

٢٦ اجمالي أرباح تأمين

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٤		فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٥		فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٤		فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
-	١٢٧,٢٢٨	-	٨١,٣٤٣	-	٨١,٣٤٣	-	٨١,٣٤٣
-	(٢٤,٦٠٧)	-	(٦,٧٩٧)	-	(٦,٧٩٧)	-	(٦,٧٩٧)
-	١٠٢,٦٢١	-	٧٤,٥٤٦	-	٧٤,٥٤٦	-	٧٤,٥٤٦
-	(٦,٨٨٠)	-	١,٣١٨	-	١,٣١٨	-	١,٣١٨
-	٩٥,٧٤١	-	٧٥,٨٦٤	-	٧٥,٨٦٤	-	٧٥,٨٦٤
-	(٨٢,٩١٠)	-	(٧٠,٠٤٩)	-	(٧٠,٠٤٩)	-	(٧٠,٠٤٩)
-	(١١,٠٣٥)	-	(١٢,٠٣٨)	-	(١٢,٠٣٨)	-	(١٢,٠٣٨)
-	(٧٢,٨٧٥)	-	(٥٨,٠١١)	-	(٥٨,٠١١)	-	(٥٨,٠١١)
-	(٢١٦)	-	(١,٧٦٢)	-	(١,٧٦٢)	-	(١,٧٦٢)
-	٢,٢٣٨	-	٥,٧٦٤	-	٥,٧٦٤	-	٥,٧٦٤
-	٢,٠٢٢	-	٤,٠٠٢	-	٤,٠٠٢	-	٤,٠٠٢
-	٢٤,٨٨٨	-	٢١,٨٥٥	-	٢١,٨٥٥	-	٢١,٨٥٥

تم الإستحواذ على شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين في ٢٨ مايو ٢٠١٥ : و منذ ذلك التاريخ وصاعدا تم احتساب نتائج شركة رأس الخيمة للتأمين ضمن البيانات المجمعة للمجموعة.

## بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

### ٢٧ إيرادات استثمارية

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٤		٢٠١٥		فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٤		٢٠١٥		
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
-	(٤٦٢)	١٣٠	(٤٠٧)	١٣٠	(٤٠٧)			ربح/ (خسارة) غير محققة
٤,٩٧٠	-	٤,٩٧٠	-	٤,٩٧٠	-			ربح/ (خسارة) محققة
٢,١٧٤	٦٣٢	-	-	-	-			أرباح نقدية وإيرادات أخرى
<u>٧,١٤٤</u>	<u>١٧٠</u>	<u>٥,١٠٠</u>	<u>(٤٠٧)</u>	<u>٥,١٠٠</u>	<u>(٤٠٧)</u>			

### ٢٨ مصاريف عمليات

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٤		٢٠١٥		فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر (مراجعة) ٢٠١٤		٢٠١٥		
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
٤٧٧,٣١٥	٤٩٦,٧٣٣	١٦٦,٧٤٠	١٦٧,٦٢٠	١٦٦,٧٤٠	١٦٧,٦٢٠			تكاليف موظفين
٦٨,٨٨٦	٧١,٠٥٠	٢٤,١٠٨	٢٥,١١٢	٢٤,١٠٨	٢٥,١١٢			تكاليف إيجارات
٢٧,٣٧٥	٢٤,٤٦١	٨,١٢٥	٤,٣٦٩	٨,١٢٥	٤,٣٦٩			مصاريف تسويق
٩٧,١٢٧	٩٢,٤١٣	٣٢,٩٤٤	٣١,٣١٠	٣٢,٩٤٤	٣١,٣١٠			إستهلاك وإطفاء
٢٨,٠٠٧	٢٧,١٤١	٩,٧٤٥	٩,٥٨٣	٩,٧٤٥	٩,٥٨٣			تكلفة اتصالات
٣٠,٤٢٣	٣٩,٣٥٤	٩,٤٥١	١٤,٩٤٤	٩,٤٥١	١٤,٩٤٤			أتعاب قانونية وإستشارية
٥٧,٣٩١	٦١,٠٧٩	١٩,٣٥٥	٢٠,٢٢٥	١٩,٣٥٥	٢٠,٢٢٥			مصاريف أجهزة كمبيوتر
٢٧٢,٤٤٥	٢٧٨,٩٥٠	٩٢,٧٣٧	٩٣,٢٠٧	٩٢,٧٣٧	٩٣,٢٠٧			تكلفة موظفين خارجيين
٦٨,٧٠٣	٥٨,٣٥٩	٢٤,٢٤٨	٢٠,٤٦٧	٢٤,٢٤٨	٢٠,٤٦٧			أخرى
<u>١,١٢٧,٦٧٢</u>	<u>١,١٤٩,٥٤٠</u>	<u>٣٨٧,٤٥٣</u>	<u>٣٨٦,٨٣٧</u>	<u>٣٨٧,٤٥٣</u>	<u>٣٨٦,٨٣٧</u>			

### ٢٩ ربحية السهم الواحد

تم احتساب ربحية السهم الواحد الأساسية بتقسيم صافي الربح العائد للمساهمين على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية المصدرة خلال الفترة. خلال الفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥، بلغ المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية ١,٦٧٦,٢٤٥,٤٢٨ سهما (٣٠ سبتمبر ٢٠١٤: ١,٦٧٦,٢٤٥,٤٢٨ سهما).

### ٣٠ أنشطة يرسم الأمانة

تحتفظ المجموعة بموجودات بصفة أمين لعمالها دون حق الرجوع على نفسها. بتاريخ ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥، بلغت قيمة هذه الموجودات ١,٨٠٢,٦٢٢ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٤: ١,٧٧٥,٥٠٠ مليون درهم) وقد تم استبعادها من المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة.

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣١ نقد وما في حكمه

كما في ٣٠ سبتمبر	
٢٠١٤	٢٠١٥
ألف درهم (مراجعة)	ألف درهم (مراجعة)
٧١٠,٦٢٧	٧١٢,٨٤٣
٤٧٢,٨٠٢	٣١٤,٨٤٦
١,١٨٣,٤٢٩	١,٠٢٧,٦٨٩
(٣٦,٧٣٠)	(٧٠,٦٤٠)
١,١٤٦,٦٩٩	٩٥٧,٠٤٩

نقد في الصندوق وحساب جاري لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي (إيضاح ٣)  
مبالغ مستحقة من مصارف أخرى (إيضاح ٤)

ناقصا: مستحقات من مصارف أخرى بفترة استحقاق أصلية تبلغ ثلاثة شهور أو أكثر

٣٢ القطاعات التشغيلية

يتم رفع تقارير القطاعات التشغيلية وفقاً للتقارير الداخلية المقدمة إلى الإدارة العليا، حيث تتولى مسؤولية تخصيص الموارد للقطاعات التي ترد عنها التقارير وتقييم أدائها.

لدى المجموعة أربعة قطاعات رئيسية:

- الخدمات المصرفية للأفراد - تشمل الحسابات الجارية للعميل ، وحسابات التوفير، والودائع، وبطاقات الائتمان وبطاقات الخصم وقروض العملاء، والرهن العقاري؛
- الخدمات المصرفية للشركات - تشمل المعاملات مع الهيئات الاعتبارية بما في ذلك الهيئات الحكومية والعامّة والشركات الصغيرة والمتوسطة والتي تتألف من القروض والسلف والودائع، ومعاملات التمويل التجاري؛ و
- الخزينة - تشمل أنشطة غرفة التداول ، وسوق المال ذي الصلة، وعمليات الصرف الأجنبي وأنشطة التحوط مع المصارف الأخرى والمؤسسات المالية بما في ذلك مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي ، ولا يشكل أي واحد منها قطاعاً منفصلاً.
- أعمال التأمين - وتشمل كافة معاملات التأمين التي تمارسها الشركة التابعة ، شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين.

تتضمن القطاعات أعلاه المنتجات والخدمات التجارية والإسلامية للمجموعة.

بما أنّ العمليات القطاعية للمجموعة كلها مالية تأتي غالبية إيراداتها من الفوائد والرسوم وإيرادات العمولات، فإن الإدارة تعتمد أساساً على العائدات والنتائج القطاعية لتقييم أداء القطاع.

يتم توزيع الأموال عادة بين القطاعات، الأمر الذي نتج عنه الإفصاح عن تحويلات تكلفة التمويل في الإيرادات بين قطاعات الأعمال. إن الفائدة المحملة على هذه الاموال تقوم على أساس تكلفة التمويل للمجموعة. لا توجد أي عناصر مادية أخرى للدخل أو المصروفات بين قطاعات الأعمال.

يستند تقرير إدارة المجموعة إلى قياس الأرباح التشغيلية التي تتألف من صافي إيرادات الفوائد، ورسوم انخفاض قيمة القروض، وصافي إيرادات الرسوم والعمولات، والإيرادات الأخرى والمصروفات غير المتعلقة بالفائدة.

تتألف موجودات ومطلوبات القطاعات من الموجودات والمطلوبات التشغيلية، لأنها تمثل معظم بنود بيان المركز المالي المرحلي الموجز الموحد.

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣٢ القطاعات التشغيلية (تابع)

إن المعلومات القطاعية المقدمة إلى الإدارة عن القطاعات المدرجة في تقارير الفترتين المنتهيتين في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ و ٢٠١٤، وبياناتها كالتالي:

المجموع	تكلفة غير موزعة	أعمال التأمين	الخزينة والأعمال الأخرى	الخدمات المصرفية للشركات	الأعمال المصرفية للأفراد	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
٢,٠٠٦,٢٥٥	-	١,٠٢٠	٨٦,٣١٤	١٧٢,٦١٤	١,٧٤٦,٣٠٧	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
						صافي إيرادات فوائد خارجية
٢٧١,٢١٠	-	-	-	١,٤٢٦	٢٦٩,٧٨٤	إيرادات تمويل إسلامي صافية من التوزيعات على المودعين
-	-	-	٢٥,٣٩٩	٣,٥٥٢	(٢٨,٩٥١)	صافي إيرادات/(مصرفات) تعرفه تحريكات
٢,٢٧٧,٤٦٥	-	١,٠٢٠	١١١,٧١٣	١٧٧,٥٩٢	١,٩٨٧,١٤٠	صافي فوائد/إيرادات من التمويل الإسلامي
٦٦٣,٣٤٠	-	٢٤,٦٢٠	٤٤,٨٤٤	٥٧,٧٧٩	٥٣٦,٠٩٧	إيرادات أخرى غير محملة بالفائدة
٢,٩٤٠,٨٠٥	-	٢٥,٦٤٠	١٥٦,٥٥٧	٢٣٥,٣٧١	٢,٥٢٣,٢٣٧	إيرادات العمليات
(١,٠٥٧,١٢٧)	(٢٠١,٠٤٣)	(١٣,٥٣٨)	(٥,٢٩١)	(٦٢,٦٣١)	(٧٧٤,٦٢٤)	مصاريف عمليات لا تشمل الاستهلاك والقيمة المضافة
(٩٢,٤١٣)	(٥١,٥٦٣)	(١,٥٦٤)	(٩٩)	(١,٨٧٩)	(٣٧,٣٠٨)	الاستهلاك والإطفاء
(١,١٤٩,٥٤٠)	(٢٥٢,٦٠٦)	(١٥,١٠٢)	(٥,٣٩٠)	(٦٤,٥١٠)	(٨١١,٩٣٢)	إجمالي مصرفات العمليات
						مخصص الانخفاض في القيمة صافي
(٧٠١,٨٨٩)	-	-	-	(٢٢,٨٢٤)	(٦٧٩,٠٦٥)	
١,٠٨٩,٢٧٦	(٢٥٢,٦٠٦)	١٠,٥٣٨	١٥١,١٦٧	١٤٨,٠٣٧	١,٠٣٢,٢٤٠	صافي الأرباح/(الخسائر)
٣٨,٠٠٦,٨٩٣	-	٧٩٠,٩٣٤	٨,١١٨,٥٧٢	٣,٩٠٢,١٨٥	٢٥,١٩٥,٢٠٢	موجودات القطاع
٩٦٢,٩١٠	٩٦٢,٩١٠	-	-	-	-	موجودات غير موزعة
٣٨,٩٦٩,٨٠٣	٩٦٢,٩١٠	٧٩٠,٩٣٤	٨,١١٨,٥٧٢	٣,٩٠٢,١٨٥	٢٥,١٩٥,٢٠٢	مجموع الموجودات
٣١,١٠٣,٩٠٢	-	٤٤٢,٥٨٩	٤,٥٣٩,١٦٣	٤,٣٦٧,٥٤٨	٢١,٧٥٤,٦٠٢	مطلوبات القطاع
٤٦٠,٣٤٩	٤٦٠,٣٤٩	-	-	-	-	مطلوبات غير موزعة
٣١,٥٦٤,٢٥١	٤٦٠,٣٤٩	٤٤٢,٥٨٩	٤,٥٣٩,١٦٣	٤,٣٦٧,٥٤٨	٢١,٧٥٤,٦٠٢	مجموع المطلوبات



بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣٢ القطاعات التشغيلية (تابع)

الأعمال المصرفية للأفراد	الخدمات المصرفية للشركات	الخزينة والأعمال الأخرى	تكلفة غير موزعة	المجموع	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
١,٧٤٢,١٥٩	٧٨,٢٧٧	٩٦,٦١٥	-	١,٩١٧,٠٥١	٣٠ سبتمبر ٢٠١٤
١٠٩,٧٨٢	-	-	-	١٠٩,٧٨٢	صافي إيرادات فوائد خارجية
(٢٤,٠٣٢)	٨,٨٠٧	١٥,٢٢٥	-	-	إيرادات تمويل إسلامي صافية من التوزيعات على المودعين
					إيرادات/ مصروفات تعرفه تحويلات
١,٨٢٧,٩٠٩	٨٧,٠٨٤	١١١,٨٤٠	-	٢,٠٢٦,٨٣٣	صافي فوائد/ إيرادات من التمويل الإسلامي
٥١٠,٩٨٧	٤٨,٦٤٦	٣٩,٧٤٧	-	٥٩٩,٣٨٠	إيرادات رسوم أخرى
٢,٣٣٨,٨٩٦	١٣٥,٧٣٠	١٥١,٥٨٧	-	٢,٦٢٦,٢١٣	إيرادات العمليات
(٧٧٠,٤٤٠)	(٤٥,٠٣٤)	(٤,٦٢٣)	(٢١٠,٤٤٨)	(١,٠٣٠,٥٤٥)	مصاريف عمليات لا تشمل الاستهلاك
(٤٣,٠٢٣)	(١,١٤٧)	(٤٤)	(٥٢,٩١٣)	(٩٧,١٢٧)	الاستهلاك
(٨١٣,٤٦٣)	(٤٦,١٨١)	(٤,٦٦٧)	(٢٦٣,٣٦١)	(١,١٢٧,٦٧٢)	إجمالي مصاريف العمليات
(٤٢٤,٨١٤)	(٢٤٤)	-	-	(٤٢٥,٠٥٨)	مخصص الانخفاض في القيمة، صافي
١,١٠٠,٦١٩	٨٩,٣٠٥	١٤٦,٩٢٠	(٢٦٣,٣٦١)	١,٠٧٣,٤٨٣	صافي الأرباح/ (الخسائر)
٢٣,٨٦٩,٠٥٥	١,٧٣٩,٢٧٢	٨,١٤٦,٨٦١	-	٣٣,٧٥٥,١٨٨	موجودات القطاع
-	-	-	١,٠٣٨,٩٢٠	١,٠٣٨,٩٢٠	موجودات غير موزعة
٢٣,٨٦٩,٠٥٥	١,٧٣٩,٢٧٢	٨,١٤٦,٨٦١	١,٠٣٨,٩٢٠	٣٤,٧٩٤,١٠٨	مجموع الموجودات
١٩,٨٠٦,٩٦٠	٣,٣٠٧,٩٠٠	٤,٥٠٢,٨٨٧	-	٢٧,٦١٧,٧٤٧	مطلوبات القطاع
-	-	-	٤٢٣,٩١٩	٤٢٣,٩١٩	مطلوبات غير موزعة
١٩,٨٠٦,٩٦٠	٣,٣٠٧,٩٠٠	٤,٥٠٢,٨٨٧	٤٢٣,٩١٩	٢٨,٠٤١,٦٦٦	مجموع المطلوبات

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣٣ أرصدة الأطراف ذات العلاقة

تتألف الأطراف ذات العلاقة من الإدارة العليا والشركات التي يسيطر عليها المساهمون وأعضاء مجلس الإدارة فضلاً عن الشركات التي يمارسون عليها تأثيراً فعالاً. أبرمت المجموعة خلال الفترة معاملات مع الأطراف ذات العلاقة في سياق العمل الاعتيادي. فيما يلي المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة والأرصدة الناتجة عن هذه المعاملات:

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر

٢٠١٤ (مراجعة) ألف درهم	٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	
		<b>معاملات خلال الفترة</b>
		إيرادات فوائد
٣٥٢	١٦٠	مصرفات فوائد
٧,٣١٧	٥,٥١٤	إيرادات عمولة
١,٠١٤	٤٢٩	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
٦,٣٣٧	٥,٧٦٦	مكافأة مستحقة لأعضاء الإدارة العليا
٦,٥٤٦	٦,٦١١	
		<b>الأرصدة:</b>
		قروض وسلف:
	١٣٤	- مساهمون وشركاتهم ذات العلاقة
٢٢٠	٥٥	- أعضاء مجلس الإدارة وشركاتهم ذات العلاقة
٦,٣٨٦	٥,١٩٤	- أعضاء الإدارة العليا
٦,٦٠٦	٥,٣٨٣	
		<b>مبالغ مستحقة للملاء:</b>
		- مساهمون وشركاتهم ذات العلاقة
١,٣٤٩,٥٥٧	١,٦٠٣,٣٧٢	- أعضاء مجلس الإدارة وشركاتهم ذات العلاقة
٦٦,٧٢٨	٣٣,٧٧٢	- أعضاء الإدارة العليا
٣,٩١٥	١٠,٠١٣	
١,٤٢٠,٢٠٠	١,٦٤٧,١٥٧	
		<b>التزامات ومطلوبات طارئة غير قابلة للإلغاء عقود آجلة</b>
		- مساهمون وشركاتهم ذات العلاقة
١٢٢,٨٦٠	١٢١,٣٦٠	- أعضاء مجلس الإدارة وشركاتهم ذات العلاقة
٤٥٦	٤٢٦	
١٢٣,٣١٦	١٢١,٧٨٦	
		<b>ذمم مدينة متعلقة بالتأمين</b>
		- مستحقات من حاملي بوالص التأمين
	١٧,٢١٩	ذمم دائنة متعلقة بالتأمين
		- مستحقات لصالح حاملي البوالص
	٧٨٨	

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣٤ كفاية رأس المال

هيكل وكفاية رأس المال حسب متطلبات بازل ٢ كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥

يجب على البنك حساب مصادر رأس المال ونسبة المخاطر المرجحة للموجودات بموجب متطلبات بازل ٢ وبيلا ١ كما هي موضحة في الجدول أدناه، يطبق البنك منهجاً نموذجياً لقياس المخاطر الائتمانية ومخاطر السوق على رسوم رأس المال. وعلى مستوى المخاطر التشغيلية يقوم البنك بتطبيق منهج نموذجي بديل لحساب رسوم رأس المال بموجب بيلا ١.

٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (مراجعة) ألف درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (منققة) ألف درهم	
١,٦٧٦,٢٤٥	١,٦٧٦,٢٤٥	الشق الأول من رأس المال
١١٠,٣٥٠	١١٠,٣٥٠	أسهم عادية
٣,٥٥٥,٥٧٤	٣,٥٥٥,٥٧٤	علاوة إصدار
٩٤٥,٥٦٤	٩٤٥,٥٦٤	احتياطي قانوني واحتياطيات أخرى
٦,٢٨٧,٧٣٣	٦,٢٩٢,٩٩٨	أرباح محتجزة
		المجموع
(٣١٧,٢٤٤)	-	الخصومات
٥,٩٧٠,٤٨٩	٦,٢٩٢,٩٩٨	الإستثمار في شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين
-	-	الشق الأول من رأس المال
٥,٩٧٠,٤٨٩	٦,٢٩٢,٩٩٨	الشق الثاني من رأس المال
		مجموع رأس المال النظامي
٢٤,٢٦٢,٧٦٣	٢٢,٢٠٦,٢٣٨	الموجودات مرجحة المخاطر
٣٠,٤٠٤	٢٩,٥٩٠	المخاطر الائتمانية
١,٤٩٨,٣٨٦	١,٤٩٨,٣٨٦	مخاطر السوق
٢٥,٧٩١,٥٥٣	٢٣,٧٣٤,٢١٤	المخاطر التشغيلية
		مجموع الموجودات المرجحة بالمخاطر
%٢٣.١٥	%٢٦.٥١	نسبة كفاية رأس المال إلى رأس المال النظامي
%٢٣.١٥	%٢٦.٥١	نسبة كفاية رأس المال إلى الشريحة الأولى من رأس المال

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣٥ القيم العادلة للموجودات والمطلوبات المالية

القيمة العادلة هي المبلغ الذي يمكن مبادلة الأصل به أو تسوية المطلوب بعلم ورغبة الأطراف من خلال معاملة تتم على أساس تجاري بحت. وبالتالي، يمكن أن تنشأ فروقات بين القيم الدفترية وتقديرات القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية. في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥، تقارب القيمة الدفترية للموجودات والمطلوبات المالية للمجموعة قيمها العادلة باستثناء الموجودات والمطلوبات المالية المبينة أدناه:

القيمة الدفترية		القيمة العادلة		
٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
				<b>الموجودات</b>
				قروض وسلف
٢٥,٢٦٦,٤٧٥	٢٨,١٢٠,٣٧٢	٢٥,٤٣٧,٩١٣	٢٨,٢٣١,١٩٩	أوراق مالية إستثمارية
٣,٧٨٥,٢٨٩	٤,١٦٥,٨٣٨	٣,٩١٦,٨٨٠	٤,٢٧٣,٢٨١	نقد وأرصدة مع مصرف
٤,٢١٧,٤٦٩	٤,٥٢٦,٢٢٩	٤,٢١٧,٤٦٩	٤,٥٢٤,٣٠٦	الإمارات العربية المتحدة
				المركزي
٣٠٥,٩٤٧	٣١٤,٨٤٦	٣٠٥,٩٤٧	٩٤,١٨٤	مستحقات مع مصارف
				أخرى
٣٣,٥٧٥,١٨٠	٣٧,١٢٧,٢٨٥	٣٣,٨٧٨,٢٠٩	٣٧,١٢٢,٩٧٠	<b>إجمالي الموجودات</b>
				<b>المالية</b>
٧٦١,٨٠٧	٨٢٤,٦٣٣	٧٦١,٦٧٤	٨٢٣,١٠٣	مستحقات لصالح بنوك
٢٤,٦٥١,٤٠٨	٢٦,٧٠٩,٥٤٦	٢٤,٦٧٣,٥٦٣	٢٦,٦٩٦,٤٤٧	مستحقات لعملاء
١,٦٦٧,٦٢٩	٢,٩٠١,٣١١	١,٦٦٧,٦٢٩	٢,٩٠١,٣١١	أدوات دين مصدرة
٢٧,٠٨٠,٨٤٤	٣٠,٤٣٥,٤٩٠	٢٧,١٠٢,٨٦٦	٣٠,٤٢٠,٨٦١	<b>إجمالي المطلوبات</b>
				<b>المالية</b>

## بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

### ٣٦ التسلسل الهرمي للقيمة العادلة

قياسات القيمة العادلة تصنف إلى مستويات مختلفة في التسلسل الهرمي للقيم العادلة بناء على مدخلات آليات التقييم المستخدمة. فيما يلي تعريف المستويات المختلفة :-

• المستوى الأول- الأسعار المعلنة (غير المعدلة) في أسواق الأوراق المالية النشطة للموجودات أو المطلوبات المتطابقة. ويشمل هذا المستوى أدوات الدين المدرجة في أسواق الأسهم.

• المستوى الثاني- المدخلات الأخرى غير الأسعار المعلنة المدرجة ضمن المستوى الأول التي يمكن ملاحظتها في الموجودات أو المطلوبات. سواء كان ذلك بشكل مباشر (كما هي حسب الأسعار) أو غير مباشر (كما هي مستمدة من الأسعار). أما مقاييس الإدخال مثل منحى العائد وفقاً لسعر الفائدة السائد بين البنوك (لييور) أو المخاطر الائتمانية للطرف المقابل فتستمد من مصدرين هما بلومبرغ ورويتزر.

• المستوى الثالث- المدخلات المتعلقة بالموجودات أو المطلوبات التي لا تستند إلى بيانات سوق يمكن ملاحظتها (المدخلات غير القابلة للملاحظة). يشمل هذا المستوى استثمارات الأسهم وأدوات الدين التي تشمل مكونات هامة غير جديرة بالملاحظة. يتطلب التسلسل الهرمي استخدام بيانات السوق التي يمكن ملاحظتها عند توفرها. تنظر المجموعة في أسعار السوق المناسبة والجديرة بالملاحظة عند إجراء عمليات التقييم، حيثما كان ذلك ممكناً.

ويتطلب هذا التسلسل الهرمي استخدام بيانات السوق التي يمكن ملاحظتها عند توفرها. وتتظر المجموعة في أسعار السوق المناسبة والقابلة للملاحظة وتقديراتها حيثما كان ذلك ممكناً.

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣٦ التسلسل الهرمي للقيمة العادلة (تابع)

الموجودات المقاسة بالقيمة العادلة وفقاً للتسلسل الهرمي مبينة في الجدول أدناه:

الإجمالي ألف درهم	مدخلات غير ملحوظة المستوى الثالث ألف درهم	مدخلات ملحوظة المستوى الثاني ألف درهم	أسعار السوق المدرجة المستوى الأول ألف درهم
<b>٣٠ سبتمبر ٢٠١٥</b>			
<b>موجودات بالقيمة العادلة</b>			
			موجودات مالية متاحة للبيع
٣٧,٤١٨	-	-	٣٧,٤١٨ أوراق مالية استثمارية-دين
٣٢,٤٦٢	-	١٠٧	٣٢,٣٥٥ أوراق مالية استثمارية-أسهم
٤١٨	-	٤١٨	عقود عملات أجنبية آجلة
٧٢,٩٩٤	-	٧٢,٩٩٤	أدوات مالية مشتقة
			محتفظ بها للتداول
٤,٣٠٣	-	-	٤,٣٠٣ صناديق سوق استثمارية
			<b>موجودات بالتكلفة المطفأة</b>
٤,١٩٩,٠٩٨	-	٢٢٢,٢٥٤	٣,٩٧٦,٨٤٤ أوراق مالية استثمارية
<u>٤,٣٤٦,٦٩٣</u>	<u>-</u>	<u>٢٩٥,٧٧٣</u>	<u>٤,٠٥٠,٩٢٠</u>
<b>٣١ ديسمبر ٢٠١٤</b>			
			موجودات مالية متاحة للبيع
٤١,٨٣٩	-	-	٤١,٨٣٩ أوراق مالية استثمارية-دين
١٨,٣٦١	-	-	١٨,٣٦١ أوراق مالية استثمارية-أسهم
٣٦١	-	٣٦١	عقود عملات أجنبية آجلة
١٢,٧٨٩	-	١٢,٧٨٩	أدوات مالية مشتقة
			<b>موجودات بالتكلفة المطفأة</b>
٣,٨٥٦,٦٨٠	-	-	٣,٨٥٦,٦٨٠ أوراق مالية استثمارية
<u>٣,٩٣٠,٠٣٠</u>	<u>-</u>	<u>١٣,١٥٠</u>	<u>٣,٩١٦,٨٨٠</u>

لا يوجد تحويل بين المستويات خلال الفترة لذلك ، لا يتطلب تسوية للمستوى الثالث.

بنك رأس الخيمة الوطني (ش.م.ع.)

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣٧ أعمال مختلطة

في ٢٨ مايو ٢٠١٥، استحوذ البنك على حصة بلغت ٧٩.٢٣% في أسهم شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين (ش.م.ع.) وهي شركة مساهمة عامة تعتمد منتجات التأمين في دولة الإمارات العربية المتحدة وذلك من خلال عرض شراء عام تم طرحه لمساهمي شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين (ش.م.ع.). حيث قيمت الإدارة عملية الاستحواذ "كأعمال مجمعة" وذلك بموجب معيار التقارير المالية الدولية رقم ٣. ونتيجة للاستحواذ، فقد دعم البنك مركزه في سوق التأمين حيث كان يمارس البنك أعمال التأمين في السابق من خلال نافذة التأمينات المصرفية " بنك أشورنس".

الجدول أدناه يلخص المبالغ المدفوعة مقابل عملية الاستحواذ والقيمة العادلة للموجودات التي تم الاستحواذ عليها في تاريخ الاستحواذ.

الف درهم	الف درهم	المقابل المادى إجمالي المبلغ (أ)
٣١٧,٢٤٤		
		المبالغ المحسبة مقابل الموجودات غير المادية المستحوذ عليها
القيمة العادلة	القيمة الدفترية	
١٩,٢٠٩	٩,٠٩٢	العقارات والمعدات
٣٤,٣٢٠	٥٤,٣٢٠	سندات استثمارية
١١٣,٢٨٨	١١٣,٢٨٨	النقد وما في حكمه
٧,٣٨٤	٥٦,٩١٤	صافي الذمم المدينة
١٧٤,٢٠١	٢٢٣,٦١٤	صافي قيمة الموجودات المستحوذ عليها : (ب)
		القيمة العادلة لـصافي الموجودات المستحوذ عليها : (ب)X(٧٩.٢٣%) - (ج)
١٣٨,٠٢٣		الموجودات غير المادية
١٢,٨٣٥		علاقات العملاء
٦٥,٦٠٤		الرخص
٧٨,٤٣٩		مجموع الموجودات غير المادية (إيضاح ١٠) - (د)
١٠٠,٧٨٢		الشهرة المؤقتة (إيضاح ١٠) - (أ) - (ج) - (د)
٣١٧,٢٤٤		المبلغ النقدي المحول
(١١٣,٢٨٨)		النقد وما في حكمه المستحوذ
٢٠٣,٩٥٦		صافي النقد المتدفق للاستحواذ على شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين

سجلت أعمال التأمين إيرادات عمليات بقيمة ٣.٣٣٩ ألف درهم وصافي خسائر بمبلغ ٩ ألف درهم منذ ٢٨ مايو ٢٠١٥. حيث أن قيمة الشهرة المؤقتة المتأتبة تعود إلى الوضعية الجيدة لأعمال شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين التي تتمتع بعلامة وشهرة قوية في دولة الإمارات. لدى شركة رأس الخيمة الوطنية للتأمين إدارة وفريق عمل قوي وموظفون ماهرون ويتمتعون بمهارات البيع وإدارة المخاطر. هناك أشكال مختلفة من الأعمال المشتركة نتيجة لهذا الاستحواذ سوف تتبلور في المستقبل.

يسمح المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٣ بحاسبة مبدئية لاندماج الأعمال لتحديد ما مؤقتاً فقط في نهاية الفترة التي يتم فيها اندماج الأعمال. يجب أن تتم هذه المحاسبة المبدئية في فترة لا تتجاوز ١٢ شهراً من تاريخ الاستحواذ. لذلك، فقد حددت الشهرة على أنها مؤقتة.